

# Sports

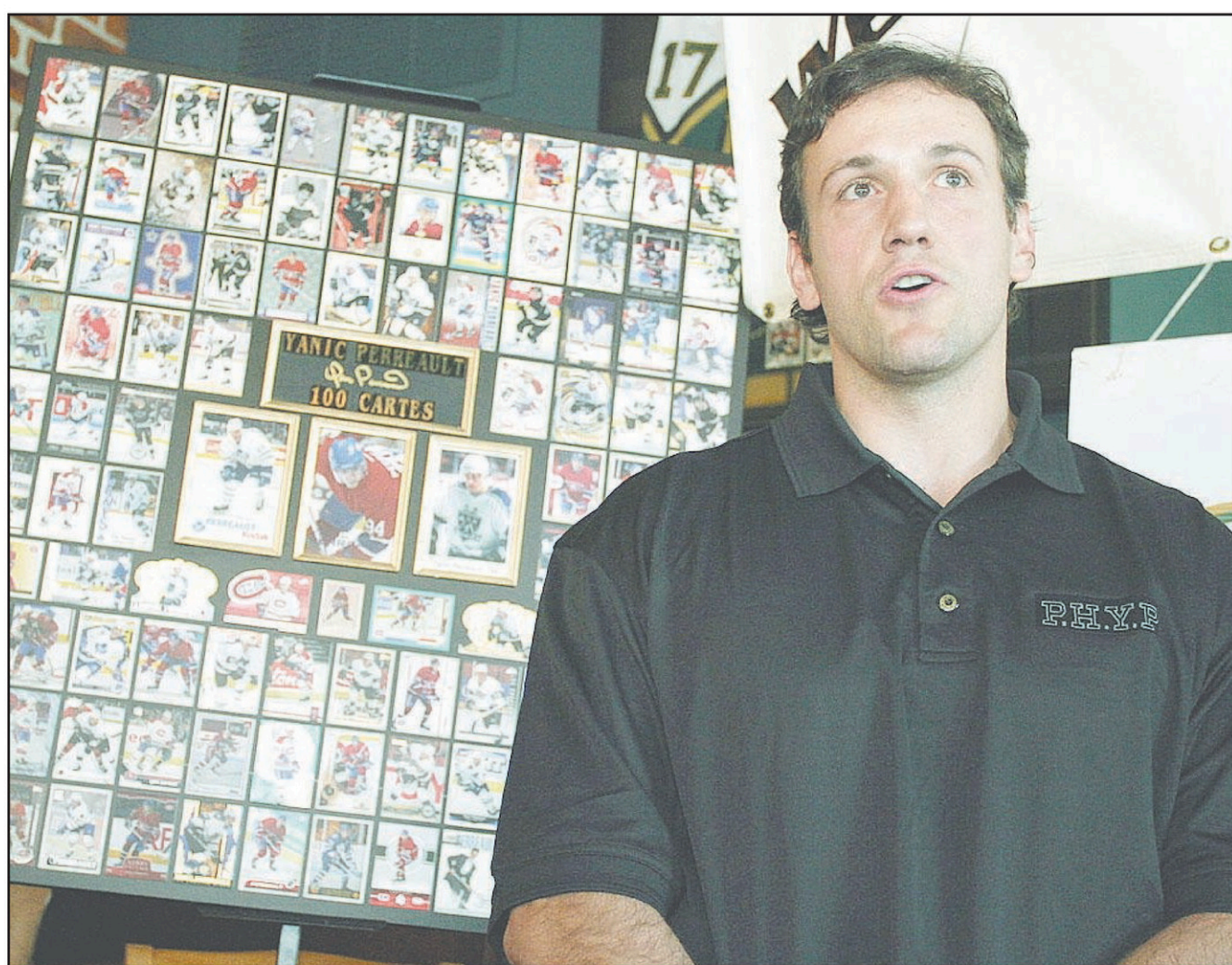
ORFORD À SAVEUR OLYMPIQUE D2



## Éliminatoires de la NFL

Delhomme et Hasselbeck: des négligés en finale d'Association

pages D4 et D5



# Un air de Tennessee

Yanic Perreault se dirige vers sa meilleure saison en carrière



Sébastien Lajoie

sebastien.lajoie@latribune.qc.ca  
SHERBROOKE

Jackets de Columbus, ce soir.

Le joueur de 34 ans montre des statistiques très intéressantes. Il a disputé toutes les parties des Prédateurs, 46 au total, récoltant 17 buts et 17 passes. Il n'est devancé que par Sullivan et Kariya à ce chapitre. Treize de ces points ont été amassés en avantage numérique. Il a maintenant marqué au moins 15 buts au cours des sept dernières saisons.

Perreault domine également la LNH pour les mises en jeu remportées avec un taux d'efficacité de 62,6%, tout juste devant Rod Brind'Amour des Hurricanes de la Caroline.

«Je ne savais pas trop à quoi m'attendre avant le début du camp d'entraînement et après le lock-out. Nashville m'a fait signe et leurs plans étaient clairs: ils voulaient que je pilote la deuxième ligne d'attaque. Barry Trotz (L'entraîneur) et David Poile (directeur général) me font confiance.»

La bataille était dure entre Perreault et Randy Robitaille, qui luttait pour le même poste au camp d'entraînement. Robitaille a finalement été échangé au Wild du Minnesota, consacrant ainsi la victoire de Perreault.

Les succès des Prédateurs ne surprennent pas le vétéran de 12 saisons. L'équipe est jeune et rapide et elle mise sur un excellent gardien en Tomas Vokoun, l'ancien du Canadien de Montréal.

«Les nouveaux règlements nous donnent beaucoup de latitude. Des gars comme Scott Hartnell, Martin Erat, David Legwand, Kimmo Timonen et Marek Zidlicky amènent de l'intensité. Quant à Vokoun, il est une des raisons de nos succès.»

Pour celui qui a joué pour Toronto et Montréal, Nashville est une ville bien tranquille. Pas de meutes de journalistes aux entraînements et un anonymat quasi complet dans une ville qui vibre beaucoup aux rythmes de la NFL et du football universitaire.

«Les gens nous appuient sans condition et ça parle de hockey un peu partout en ville. Les partisans sont très bruyants lors de nos matchs. C'est une belle atmosphère pour le hockey, mais aussi pour la famille.»

L'air du Tennessee sied bien à Yanic Perreault. Le joueur de centre sherbrookoise file le parfait bonheur avec les Prédateurs. L'équipe flirte avec le premier rang de la section centrale, détenu par les puissants Red Wings de Detroit. Qui plus est, Perreault a retrouvé le sourire et sa touche autour du filet au pays du country.

Sa dernière saison avec le Canadien de Montréal, juste avant le lock-out, a été décevante pour Perreault, qui était trop souvent confiné à un rôle de spécialiste des mises en jeu, en plus de jouer sur la troisième ou quatrième ligne d'attaque.

Portrait fort différent cette saison alors qu'il évolue tantôt sur la première, tantôt sur la deuxième vague offensive. Et pas avec des pieds de céleri, non madame!

D'ailleurs, Yanic Perreault vient tout juste d'être muté depuis quelques parties au centre de Paul Kariya et de Martin Erat, lui qui évoluait avec Scott Walker et Steve Sullivan en début de campagne.

«Ça va très bien jusqu'à maintenant. La direction m'a donné la chance de me faire valoir. Le fait d'évoluer avec des bons joueurs, ça aide à améliorer une fiche offensive», a précisé Perreault, lorsque joint hier par La Tribune alors que les Prédateurs retournaient à la maison afin d'accueillir les Blue

Après Toronto, Los Angeles et Montréal, le Sherbrookoise Yanic Perreault évolue maintenant avec les Predators du Tennessee. Une équipe jeune au sein de laquelle Perreault est en train de prendre une place prédominante... grâce à l'expérience que lui apportent ses 34 ans et ses 12 saisons dans la LNH.

## «J'ai encore du plaisir à jouer»

Sébastien Lajoie  
SHERBROOKE

De son propre aveu, Yanic Perreault a encore quelques bonnes années de hockey dans le corps. Par contre, le hockeyeur de 34 ans n'a pas encore parlé avenir avec les Prédateurs de Nashville, préférant attendre la fin de la saison.

Perreault a signé un contrat d'un an qui lui permettra d'empocher 525 000 \$ US cette année s'il demeure toute la saison dans la LNH. Ce contrat est par contre à deux volets et prévoit un salaire de 75 000 \$ s'il est rétrogradé dans la Ligue américaine.

Le principal intéressé est loin de s'en faire avec son avenir et pour cause. Avec les statistiques qu'il présente jusqu'à maintenant cette saison, il y a fort à parier que les Prédateurs écouteront avec attention les arguments de son agent Jay Field.

«Je n'ai pas encore commencé les discussions, je préfère me concentrer sur ma saison. C'est certain que j'aimerais jouer

avec les Prédateurs pour encore quelques années, mais ça change tellement vite au hockey qu'il faut être prêt à tout.

«Je me plais ici et ma petite famille aussi. Les enfants peuvent parfaire leur anglais à l'école. Le portrait devrait se préciser à la fin de la saison.

«Une chose est sûre, j'ai encore du plaisir à jouer, cette saison plus que jamais. Tant qu'on a du fun à faire un boulot, on continue. Bien souvent, par contre, on ne décide de rien.»

Pour l'instant, les Prédateurs peuvent compter sur l'expérience de Perreault et de Paul Kariya, deux joueurs qui ont effectué de très beaux retours à la compétition cette année.

«Je me suis entraîné fort pendant le lock-out pour être prêt lorsque je recevrai le coup de fil d'une équipe. Je contribue aux succès de l'équipe et c'est très valorisant.

«La fin de saison promet d'être très excitante. La parité est présente plus que jamais dans la LNH et il n'y a plus aucun match facile. Je crois qu'on a l'équipe pour aller loin en séries.»

SAISON	ÉQUIPE	PJ	B	A	PTS
1993-94	MAPLE LEAFS	13	3	3	6
1994-95	KINGS	26	2	5	7
1995-96	KINGS	78	25	24	49
1996-97	KINGS	41	11	14	25
1997-98	KINGS	79	28	20	48
1998-99	KINGS	64	10	17	27
1998-99	MAPLE LEAFS	12	7	8	15
1999-00	MAPLE LEAFS	58	18	27	45
2000-01	MAPLE LEAFS	76	24	28	52
2001-02	CANADIENS	82	27	29	56
2002-03	CANADIENS	73	24	22	46
2003-04	CANADIENS	69	16	15	31
2005-06	PREDATORS	46	17	17	34

## «Je n'ai pas de regrets pour ce qui est arrivé»

Sheldon Souray va continuer à jeter les gants malgré la blessure à McCarty



Un joueur qui porte un protecteur ou un bandage jusqu'au poignet risque l'expulsion s'il se bat et blesse son adversaire durant le combat. C'est ce qui est arrivé lors du combat entre Sheldon Souray et Darren McCarty. Ce dernier a quitté la patinoire le visage ensanglanté et Souray a été expulsé.

François Lemenu (PC)  
BURNABY, Colombie-Britannique

Sheldon Souray n'a pas l'intention de changer son style malgré l'expulsion de match dont il a été victime contre les Flames de Calgary. Le défenseur du Canadien rappelle que la robustesse fait partie de son répertoire et qu'il lui arrive de devoir jeter les gants.

«Ce qui est arrivé à Calgary est malheureux. Si le joueur des Flames n'avait pas été coupé, j'aurais été pénalisé cinq minutes et on n'en parlerait pas aujourd'hui.»

Souray admet qu'il n'était pas au courant du nouveau règlement. Un joueur qui porte un protecteur ou un bandage jusqu'au poignet risque l'expulsion s'il se bat et blesse son adversaire durant

le combat. C'est ce qui est arrivé à Darren McCarty qui a quitté la patinoire, le visage ensanglanté.

«Je ne connaissais pas le règlement et je ne suis pas d'accord avec son interprétation», a dit Souray après la séance de patinage que le Canadien a tenue, hier, au site d'entraînement des Canucks à Burnaby, en banlieue de Vancouver.

«Pour moi, ce règlement n'a pas de sens. Le joueur des Flames n'a pas été blessé à cause de mon protecteur.»

Souray va se retrouver dans des situations similaires où un rival va l'inviter à se battre. Il n'a pas l'intention de reculer.

«Ça fait partie de mon jeu, a-t-il insisté. Les Flames ont cherché à nous intimider en début de match. Chris Simon a voulu s'en prendre à Mike Komisarek. Il n'était pas question que je laisse passer ça même si Rev (Craig Rivet) a cherché à s'interposer.

«Je vais continuer à jouer de cette façon même si ça comporte des risques. Je n'ai pas de regrets pour ce qui est arrivé même si j'ignore comment

je vais réagir la prochaine fois que je serai provoqué. Il y a près de trois ans maintenant que je porte un protecteur à mon poignet. Il n'est pas question de l'enlever», a ajouté Souray, qui a subi cinq interventions chirurgicales.

Après le match, McCarty a eu ce commentaire savoureux alors qu'il donnait son appréciation du combat.

«Je n'ai rien contre le fait de recevoir six points de suture si c'est pour nous apporter un jeu de puissance de cinq minutes.»

Le directeur général Bob

Gainey s'est entretenu, hier, avec le préfet de discipline de la Ligue nationale, Colin Campbell. Au moins, Souray ne sera pas suspendu pour son geste.

«C'est une règle qui est rarement utilisée, a dit Gainey. Et il est normal qu'on se pose des questions lorsqu'elle est appliquée.»

Visitez notre site : [www.golfeastangus.com](http://www.golfeastangus.com)

**LE CLUB DE GOLF EAST ANGUS**

**Vous offre ses cartes de membres 2006 Payables en 5 versements**

7 jours (individuelle)	141,60 \$/mois
5 jours (individuelle)	125,60 \$/mois
7 jours (couple)	254,28 \$/mois
5 jours (couple)	222,28 \$/mois

**\* Spécial quatuor 4 golfeurs(euses)**

7 jours	135,00 \$/personne/mois
5 jours	119,00 \$/personne/mois

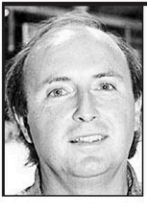
**\* Nouveaux membres seulement**

Carte A.G.Q. et taxes incluses  
Date de tournoi encore disponible  
Bienvenue et à bientôt!

**Information Lynda 832-2865**

# Prêt pour le spectacle... et pour Turin

Nicolas Fontaine promet un «Sauts et Lumières» à saveur olympique



Jean-Guy Rancourt

jean-guy.rancourt@latribune.qc.ca  
MAGOG

Avant de s'envoler demain pour Turin où il vivra de nouveau à l'heure des Jeux, le Magogois Nicolas Fontaine promet justement un spectacle à saveur olympique, ce soir, aux milliers de spectateurs qui se déplaceront au Mont Orford à l'occasion du spectacle annuel de ski acrobatique Sauts et Lumières.

À peine quelques heures après ce

spectacle, Nicolas Fontaine se dirigera déjà vers Turin où des nouvelles fonctions de chef de piste l'attendent.

«Ce sera étrange au début de vivre les Olympiques, non pas comme athlète, mais plutôt en étant en charge de la construction et du maintien du site des sauts pour le ski acrobatique. Il s'agit d'une fonction effacée, mais tellement importante pour les athlètes», prétend Nicolas Fontaine.

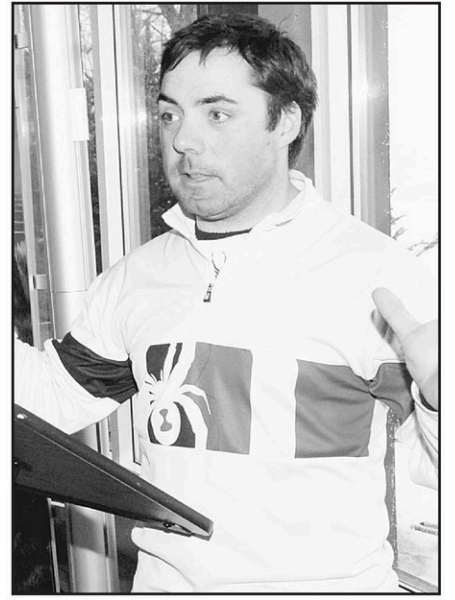
Et s'il y en a un qui parle en connaissance de cause, c'est bien lui, qui a longtemps été de l'autre côté de la clôture. «La dernière chose avec laquelle les athlètes veulent se tracasser l'esprit, c'est le site des sauts, ce qui est tout à fait compréhensible. Il faut qu'ils s'y sentent à l'aise, en sécurité, et personnellement je

sais que je serai en mesure de leur offrir un site avec la vision d'un sauteur. Les normes de la Fédération internationale de ski, c'est beau, mais il faut voir plus loin pour les athlètes. Ma compétition à Turin sera d'offrir aux sauteurs un site qui ne ressemblera pas à la Tour de Pise et ma victoire sera de lire sur leur visage qu'ils seront satisfaits du travail que j'aurai exécuté afin qu'ils puissent donner le meilleur d'eux-mêmes.»

Avant même de débiter son travail à Turin, Nicolas Fontaine sait déjà qu'il fait l'unanimité auprès des sauteurs et cela n'a rien à voir avec l'amitié qui le lie à eux. «J'ai abattu le même boulot l'an dernier sur le circuit de la Coupe du monde et les sauteurs ont immédiatement réclamé ma présence aux Olympiques. A leur avis je suis passé maître dans l'art

de bâtir un site des sauts. Dans le fond, ce travail de chef de piste, je le fais pour eux et quand mon site est bien construit, je sais que les amateurs y gagnent également au change», a laissé savoir Nicolas Fontaine.

Avant de mettre les pieds à Turin, Fontaine nourrit un dernier désir avant de quitter les siens. «Je prends toujours à cœur ce spectacle que nous montons et présentons ici à Orford. J'ai du plaisir à le préparer avec d'autres personnes de la troupe et je m'amuse comme un petit fou quand le vient de temps de sauter avec les Lloyd Langlois, Jean-Marc Rozon, Alain Laroche, mon frère David et tous les autres qui se joignent à la fête», de déclarer un Nicolas Fontaine fort enthousiaste aussi à l'idée de s'élancer avec des plus jeunes de la relève, ce soir dès 19 h.



Nicolas Fontaine



Photos, courtoisie Gabriel Filippi

Alpiniste chevronné et reconnu, l'Estrien Gabriel Filippi prend plaisir à partager son vécu sur les plus hauts sommets et les plus grandes émotions du monde.

## La vision des sommets

Gabriel Filippi a été le premier Estrien à conquérir l'Everest



Sonia Bolduc

sonia.bolduc@latribune.qc.ca  
SHERBROOKE

Ce n'est pas tout de se dépasser, encore faut-il laisser quelque chose derrière soi afin d'améliorer le sort de ceux et celles qui partagent avec nous leurs richesses naturelles, alors qu'ils vivent souvent dans une misère qu'on ne soupçonne pas.

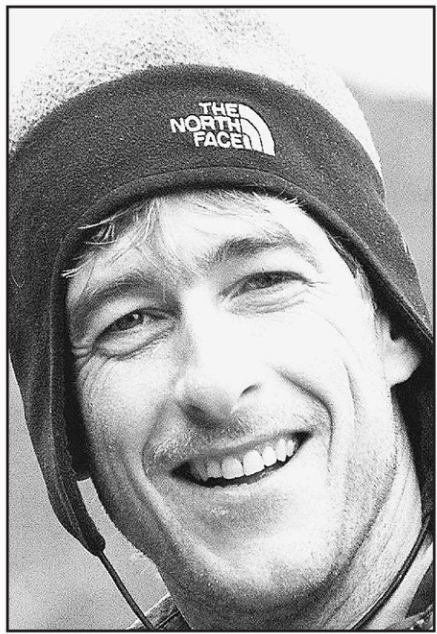
Alpiniste renommé, premier Estrien à avoir gravi l'Everest, le 1er mai 2005, Gabriel Filippi a vite compris la réalité népalaise, mais aussi la dimension d'entraide humaine qu'il se devait d'ajouter à chacune de ses expéditions.

De la Colombie au Népal en passant par l'Argentine, lorsqu'il voyage en quête de sommets à gravir ou de défis à relever, Filippi fait le plein de bagages.

«Quand tu arrives dans ces pays une première fois, tu n'es pas conscient de ce qui s'y passe, confie le Méganticois d'origine qui a grandi à Cowansville. Lorsque tu constates les conditions de vie, tu regrettes toujours de ne pas avoir apporté quelque chose à offrir.»

### Un présent en retour

Filippi a donc pris l'habitude de réserver son deuxième bagage à de petites



Gabriel Filippi

babioles et quelques présents à offrir aux enfants qu'il croise sur sa route. Et plus récemment, afin de rendre hommage à son ami Sean Egan, il fonde Ad Astra, dont l'un des projets est la construction d'une école qui portera son nom.

Enseignant de longue date à l'Université d'Ottawa, Sean Egan est décédé au printemps dernier, alors que Filippi et lui étaient retournés sur les flancs du mont Everest en espérant cette fois atteindre le sommet. Cinq ans auparavant, lors de leur première tentative, les deux hommes

et leurs cogénères avaient dû rebrousser chemin en raison du blizzard persistant.

Au printemps dernier, alors qu'il patientait au camp de base, Sean a été victime d'un arrêt cardiaque. Gabriel, qui s'était déjà rendu au camp 2, est aussitôt revenu sur ses pas. Après quelques moments d'hésitation, il décide de poursuivre l'ascension. À la demande des enfants de Sean, il mènera les cendres de son ami au sommet et attachera au tripode qui y est planté. Au même endroit, il laisse aussi des grains de riz bénis par le Daili Lama.

«Je me suis dit que c'est ce que Sean aurait voulu», confie Filippi.

«Ce n'est pas vraiment le sommet à atteindre qui est important, rappelle l'alpiniste philosophe, mais plutôt ce qu'on vit en grim pant. Le reste, c'est la cerise sur le sundae. De toutes façons, je fais partie des gens qui croient qu'on devrait toujours s'arrêter à 50 mètres du sommet. Ce serait une belle façon de témoigner notre respect.»

Cette vision de la montagne, des relations humaines et de la nécessité de payer au suivant, Gabriel Filippi la partage aujourd'hui avec d'autres.

Avec ceux et celles qu'il aide dans leur désir de vivre l'Everest, comme ce sera le cas pour une dizaine de Sherbrookoises ce printemps, mais aussi avec ceux et celles qui ont envie d'enrichir leurs bagages de récits.

Il sera d'ailleurs au Granada mercredi, 25 janvier, dès 19 h 30, pour une conférence.

Néanmoins, Bertrand Godin dit avoir un sac bien rempli d'expérience et de péripéties vécues au Challenge depuis sept ans maintenant, un atout qu'il entend bien exploiter cette année.

«C'est pas évident de ne disputer qu'une seule course sur glace par année. On perd nos points de repère très facilement. Une chose est sûre, il faudra éviter les bris qui surviennent lors des accrochages et ménager la mécanique. Il faut être rapide le samedi mais que la voiture soit également en condition pour les finales!»

Bertrand Godin estime qu'un budget de 30 000 \$ sera nécessaire pour couvrir les dépenses encourues pendant le Challenge.

## «Je voulais tout détruire»

Stéphanie St-Pierre termine deuxième à Lake Placid



Yanick Poisson

yanick.poisson@latribune.qc.ca  
VICTORIAVILLE

arrivée en bas, je me suis dit wow, ça y est», a-t-elle relaté.

L'athlète de 21 ans croit que c'est surtout la hauteur de son premier saut qui a impressionné les juges. Elle n'a pas ralenti par la suite, terminant le parcours en 29 secondes.

Seule l'Américaine Michelle Roark est parvenue à devancer Stéphanie St-Pierre. Les Canadiennes Audrey Robichaud, Jennifer Heil et Elisa Kurylowicz ont également terminé dans le top 10.

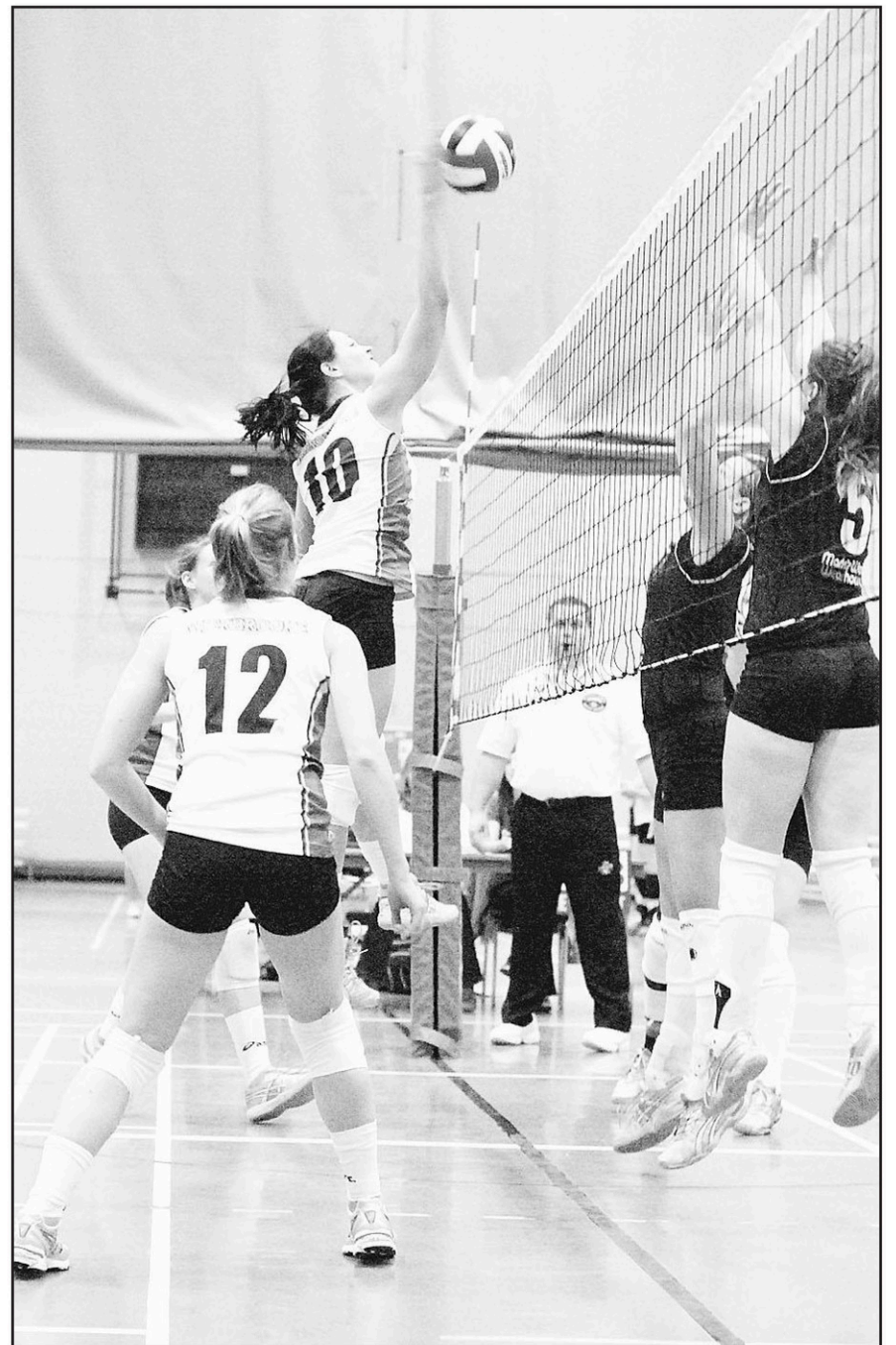
La Victoriavilloise prendra congé aujourd'hui avant de remonter sur les pentes de Lake Placid, dimanche, à l'occasion de l'avant-dernière épreuve avant les Jeux Olympiques de Turin.

Même si la prochaine compétition se déroule au même endroit, tout est à recommencer pour St-Pierre.

«Le moral est à son meilleur et je devrais être prête psychologiquement, mais les conditions ne s'annoncent pas faciles», a-t-elle affirmé.

### Résultats: hommes

Chez les hommes, Alexandre Bilo-deau s'est assuré d'un billet pour Turin avec une deuxième position, alors que le Drummondvillois Pierre-Alexandre Rousseau éprouve toujours des difficultés. Le skieur de 26 ans a pris le 19e rang.



Imacom, Jessica Garneau

### L'Interlock Québec-Maritimes

Les filles du Vert & Or ont amorcé hier leur tournoi Interlock Québec-Maritimes en signant une victoire de 3-0 (25-19, 25-14, 25-21) sur les représentantes de St-François-Xavier. Isabelle Rancourt et Maryse Thériault ont entre autres participé à ce premier gain. Cinq équipes du Québec et autant des Maritimes prennent part à ce tournoi présenté au pavillon Univestrie jusqu'à demain après-midi.

## Bertrand Godin de retour pour une 8e édition au Challenge sur glace?

Sébastien Lajoie  
SHERBROOKE

Bertrand Godin était présent, à Sherbrooke en 1999, pour la première édition du Challenge sur glace de Sherbrooke. Et il le sera également pour la 8e édition, qui débutera le 10 février, fort probablement accompagné de Marc-Antoine Camirand, avec qui il avait partagé les tours de volant l'an dernier.

«Ça devrait être confirmé la semaine prochaine. Il y a toujours la question des commanditaires. Celui de l'an dernier a exprimé son intérêt à revenir pour cette année. Disons que mon retour est sûr à

80%», a confié le sympathique pilote, lui qui agit présentement comme porte-parole du Salon de l'auto de Montréal pour une cinquième année.

L'an dernier, Camirand et Godin ont vu leur périple vers le podium se terminer dans les bancs de neige à la suite d'une collision avec une autre voiture. La T3F Citroën C2 n'a pas soutenu le choc et le duo québécois a dû déclarer forfait.

«Nous voulons avoir une voiture plus compétitive que par le passé. Notre choix n'est pas arrêté encore, tout est une question de budget et de préparation de voiture. Elle viendra probablement d'Europe. Ce qui est plus difficile, dans ce cas-là, c'est de s'adapter à la voiture rapidement», a-t-il fait valoir.

# Perricone prend l'attaque en main

Sébastien Lajoie  
SHERBROOKE

Le Saint-François de Sherbrooke s'est tapé un festin offensif hier soir au Palais des sports, alors qu'il a ridiculisé les Summit Chiefs de Laval par la marque de 12-1 grâce entre autres à quatre buts d'Éric Perricone. Plus important encore, avec ce gain, les Saints se sont emparés seuls du deuxième rang, un point devant le Caron et Guay de Trois-Rivières.

Les Sherbrookoïses ont été seuls sur la glace pendant toute la partie, les Chiefs n'offrant qu'une bien mince opposition. Presque tous les joueurs du Saint-François ont participé au pointage. Seuls François Pagé, Steve Reid et David Chicoine n'ont pas noirci la feuille de pointage.

Christian Deschênes (1-4), Jean-François Boutin (0-4), Mathieu Dumas (2-1), Pierre-Luc Courchesne (0-3), Jean-François Grégoire (1-2) et Yann Joseph (1-2) ont profité de cette partie à sens unique pour garnir leurs statistiques

personnelles.

Le gardien Jonathan Forest, peu occupé pendant la partie, a perdu son blanchissage en milieu de troisième période. La foule de 2303 spectateurs a d'ailleurs réservé une chaleureuse mais sarcastique ovation aux joueurs de Laval pour ce but. Dave Stathos et Martin Villeneuve ont été bombardés de 58 tirs pendant la partie.

C'est encore une fois le rapide Éric Perricone qui a marqué le plus beau but de la soirée. Alors que les Saints évoluaient avec un homme en moins, il a saisi le disque dans sa zone avant d'accélérer en zone neutre et de gagner le territoire lavalais à toute vitesse, sur l'aile droite.

Il a facilement débordé le défenseur par l'extérieur, avant de bifurquer soudainement vers de filet et de glisser le disque sous Stathos. Perricone ne touchait plus à la glace lorsqu'il a marqué son but.

«C'est la première fois en saison régulière que je marque quatre buts dans un match. On avait pas le choix de sortir fort ce soir (hier), on voulait faire oublier la défaite de dimanche dernier contre



Imacom, Julie Roy

Le défenseur Mathieu Dumas (26) a inscrit deux buts pendant le match dont celui-ci, inscrit en avantage numérique en première période. Yannick Tremblay et Jean-François Boutin étaient placés pour voir le but.

Saint-Georges. Il faut maintenant tourner la page et se préparer pour demain, à Laval. C'est clair que ce ne sera pas le même genre de match», a expliqué celui qui a également récolté une aide.

Reconnue pour son étanchéité, la défensive du Saint-François a apporté une contribution offensive non négligeable dans cette victoire convaincante. Au total, les arrières sherbrookoïses ont amassé 11 points dont trois buts.

«Ce fut une bonne partie qui fait du bien. Laval a arrêté de jouer après notre cinquième but. Même s'il n'offrait pas d'opposition, nous avons maintenu le même rythme qu'en début de partie. Ce qui est important également, c'est que nous avons joué collectivement du début à la fin», a résumé Mathieu Dumas, pour qui il s'agissait d'un premier match de deux buts dans la LNAH.

«Nous avons démontré de la maturité et il faudra encore le faire demain à Laval en imposant notre tempo dès le départ. Avec un effort soutenu, ils ne pourront pas suivre, c'est certain», a pour sa part déclaré Pierre-Luc Courchesne.

# Les Gaulois mordent la poussière face aux Cantonniers

Jean-Guy Rancourt  
MAGOG

Les Gaulois du Collège Antoine-Girouard vont s'en mordre les pouces longtemps. Les Maskoutains n'ont pas été en mesure de résister aux Cantonniers de Magog qui ont enfilé trois buts sans riposte après avoir tiré de l'arrière 1-3 pour finalement savourer un précieux gain de 4-3 en prolongation hier soir à Saint-Hyacinthe.

Il s'agissait de la troisième victoire d'affilée, les deux dernières en surtemps, des troupes de Martin Bernard face à leurs grands rivaux. Les Cantonniers gagnent aussi leur série de quatre parties en saison 3-1 contre les Gaulois.

C'est le jeune Jonathan Bonneau qui a tranché le débat en prolongation. «Mathieu (Tousignant) a pris un bon tir au filet et quand j'ai vu que leur gardien n'arrivait pas à maîtriser la rondelle j'ai foncé tête première au but pour m'emparer de la rondelle libre. J'ai dû me re-

prendre à quelques reprises, car il y avait un léger attroupement de joueurs et tout le monde cherchait le disque, mais fort heureusement pour moi et l'équipe j'ai eu le dernier mot», de raconter le héros du match.

Bonneau a terminé sur cette note. «Nous croyons vraiment en nos chances de gagner à chaque joute et peu importe les circonstances. C'est notre atout numéro un.»

Fait intéressant à noter, quelques

secondes avant le but victorieux de Bonneau, son coéquipier Dave Nolin s'était vu décerner un tir de pénalité, mais il a été incapable de toucher la cible.

Karl Préfontaine, un ancien Gaulois, avait provoqué l'égalité pendant une supériorité numérique au dernier engagement. Alexandre Touchette, avec un but important qui réduisait l'écart à 2-3, et Didier Grondin ont complété pour les Cantonniers qui ne veulent rien céder dans la course au championnat.

«Ce fut un autre duel typique des confrontations Gaulois-Cantonniers, d'analyser le pilote Martin Bernard. De l'intensité, de la rapidité, des chances de marquer égales des deux côtés et les gardiens (Mathieu Fournier pour Magog) qui font le travail. Moi, ce que je retiens avant tout de nos joueurs, c'est leur force de caractère. La plupart des clubs abandonne en déficit de deux buts à Saint-Hyacinthe. Pas nous!»

Demain, les Magogoïses se rendent à Laval affronter les Régents.

# Blanchard et les Tigres s'effondrent devant les Foreurs

Yannick Poisson  
VICTORIAVILLE

Après avoir stoppé 97 lancers en deux rencontres le week-end dernier, le gardien de but des Tigres de Victoriaville, Jean-Christophe

Blanchard, s'est littéralement effondré devant les 2272 spectateurs réunis, hier soir, à l'amphithéâtre Gilbert-Perreault. Les Foreurs de Val-d'Or l'ont emporté par la marque de 7-1.

Même s'ils ont bénéficié de pas moins de quatre supériorités de deux hommes dès les premiers instants du match, les

locaux ont vu leurs adversaires prendre les devants rapidement. Benoît Arsenault a ajouté l'insulte à l'injure avec un but en double désavantage numérique. Une rondelle que Blanchard aurait dû arrêter.

Tirant de l'arrière 3-1 après deux périodes, les Félines avaient une chance de

revenir dans le match. Un but d'Henrik Lavoie dans la première minute du dernier engagement a toutefois scellé l'issue du match, l'intensité faisant place à la frustration dans le camp victorianoïsis.

«Nous avons été indisciplinés. La frustration n'a pas sa place. Il faut garder son calme et trouver d'autres façons de dépenser nos énergies», a analysé l'entraîneur en chef des Tigres, Stephan Lebeau.

L'instructeur a ajouté qu'une petite surprise attendait ses protégés pour la journée d'aujourd'hui. Une séance de patinage intensive précédera la séance d'entraînement habituelle.

Le mentor des Foreurs, Éric Lavigne, savait que son équipe était pour disputer un bon match, mais il ne s'attendait pas à ce que ce soit aussi facile.

«Notre unité de désavantage numéri-

que nous a donné un erre d'aller et nous avons fait preuve d'opportunisme. Le gardien de l'autre côté n'avait pas l'air dans son assiette et nous avons tourné la situation à notre avantage», a-t-il expliqué.

Ce dernier a, entre autres, souligné le travail du frère de Guillaume Latendresse, Olivier et du nouveau venu, Ian Mathieu-Girard à court de deux hommes.

«L'utilisation de deux attaquants nous permet de mieux bloquer les lancers de la pointe. Nous pouvons le faire parce que nos joueurs sont intelligents», a ajouté Lavigne.

Benoît Arsenault avec deux, Martin Thibault avec deux, Dany Massé, Sébastien Bisailon et Henrik Lavoie ont tour à tour déjoué Jean-Christophe Blanchard alors qu'Alexandre Imbeault a été le seul Tigre à toucher la cible. Malade, l'arrière Billy Bezeau a raté la rencontre.

# Les Cataractes infligent un revers de 3-1 aux Voltigeurs

Danny Allard  
DRUMMONDVILLE

Un tir du poignet voilé de la ligne bleue de Pierre-Marc Guilbeault, en supériorité numérique, avec un peu plus de quatre minutes à faire à la rencontre a brisé une égalité de 1-1 et les Cataractes de Shawinigan se sont finalement sauvés avec une victoire de 3-1 face aux Voltigeurs de Drummondville, hier, dans un Centre Marcel-Dionne rempli à craquer (3272 spectateurs). Les hommes d'Éric Veilleux se sont appliqués à protéger une avance qu'ils ont détenue pendant presque la totalité de la partie qui n'a jamais véritablement pris son envol.

Un Dominic Ricard visiblement déçu a dénoncé le manque d'offensive des siens à l'issue du match. «Notre manque d'attaque nous a fait mal. C'est encore un défenseur qui a marqué ce soir. Nos meilleurs joueurs doivent produire et ce n'est pas le cas présentement. On n'a pas vu les Cataractes, nous nous sommes battus tout seuls. On a offert un bel effort, mais nous avons manqué de coordination», a émis l'entraîneur des Rouges.

Habituellement hué dès qu'il touche au disque à Drummondville, Alex Bourret, de Saint-Guillaume, n'a pas eu droit

au traitement habituel de la foule drummondvilloise.

«Je suis heureux, car nous avons gagné. Notre gardien fut la clé de notre victoire. J'ai eu quelques discussions avec mon entraîneur, mais cela fait partie du déroulement d'une partie. On ne m'a bizarrement pas hué comme c'est le cas généralement. Non, je ne crois pas que je commence à devenir populaire à Drummondville», a-t-il commenté.

## MacFarlane: un mur

Les hommes d'Éric Veilleux ont pris les devants en début de rencontre quand Guillaume Labrecque a trompé la vigilance de Pierre-Alexandre Marion sur un retour de lancer. Au deuxième tiers, Ben MacFarlane s'est dressé tel un mur contre les assauts répétés des Voltigeurs qui ont bénéficié d'une double supériorité numérique en deux occasions, notamment.

Au milieu du dernier engagement, sur la centième passe en carrière de Derick Brassard dans la LHJMQ, le vétéran défenseur Jean-Michel Bolduc a finalement créé l'égalité en infériorité numérique. Steve Bellefleur a complété dans un filet désert pour Shawinigan.

Les locaux ont dominé 37-19 au chapitre des lancers et ont été blanchis en

10 avantages numériques. Les Cats ont marqué une fois en 12 occasions (but gagnant) en de telles circonstances.

Les Voltigeurs accueillent maintenant, ce soir, Olivier Latendresse et les Foreurs de Val-d'Or.

24<sup>e</sup> édition  
Grand Prix ski-doo de Valcourt  
17-18-19 février 2006

présenté par  
Castrol

UN ÉVÉNEMENT  
UNIQUE QUI ACCUEILLE  
L'ÉLITE MONDIALE  
DES COUREURS  
DE MOTONEIGE

QUALIFICATIONS  
ET FINALES  
À TOUS LES  
JOURS

Sanctionné par  
SANTONNE  
MOTORBIKE  
EMPIRE

SAMEDI SOIR  
Show CoopTel avec Rock Story  
et Les Cowboys Fringants,  
dès 19 h 30 à l'aréna  
de Valcourt

TOUT LE  
WEEK-END  
Les Festivités Desjardins  
proposent une foule  
d'activités intérieures  
et extérieures pour  
toute la famille

Vitesse  
et Adrénaline  
www.grandprixvalcourt.com  
866.532.7543

Tu veux jouer  
au soccer  
cet été?

Inscription 2006  
Club de soccer de Fleurimont

Lieu : Centre Julien Ducharme (Aréna de Fleurimont)  
Dates : Mardi 24 janvier : 18 h 30 à 21 h  
Mercredi 25 janvier : 18 h 30 à 21 h  
Samedi 28 janvier : 10 h à 16 h  
Âges : Enfants nés en 2001 et avant  
Apportez : Une petite photo pour 1997 et avant  
preuve d'âge pour les nouveaux inscrits

Frais d'inscription, un chèque de préférence fait à l'ordre du Club de soccer de Fleurimont					
U5-U6	2001-2000	70 \$	U17-U18 Fém.	1989-1988	105 \$
U7-U8	1999-1998	80 \$	U17-U21 Masc.	1989 à 1985	120 \$
U9-U10	1997-1996	90 \$	Senior Fém.	1987 et +	130 \$
U11-U12	1995-1994	100 \$	Senior Masc.		175 \$
U13-U14	1993-1992	100 \$	Ligue Parents		100 \$
U15-U16	1991-1990	100 \$			

Un rabais de 10 \$ pour le 2<sup>e</sup> enfant d'une même famille, de 20 \$ pour le 3<sup>e</sup> enfant et ainsi de suite sera appliqué lors de l'inscription.

Possibilité d'aide aux familles à faible revenu :  
information disponible sur place

Pour plus d'information : [info@soccerfleurimont.gc.ca](mailto:info@soccerfleurimont.gc.ca)  
ou 566-6328 et laissez un message

Les éliminatoires de la NFL

# La revanche des quarts négligés

Jake Delhomme n'a jamais été repêché et Matt Hasselbeck l'a été en sixième ronde

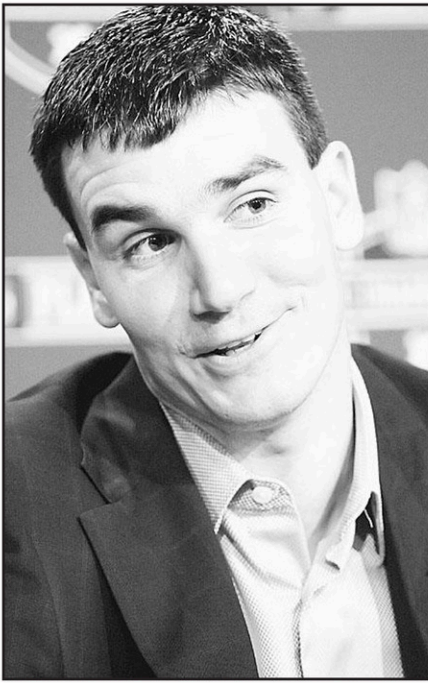
Associated Press  
SEATTLE

Quand Ryan Leaf a décidé qu'il quittait l'Université Washington State et qu'il devenait par conséquent admissible au repêchage de 1998, les dirigeants de la NFL ont dû retirer leur invitation à un des quarts-arrières.

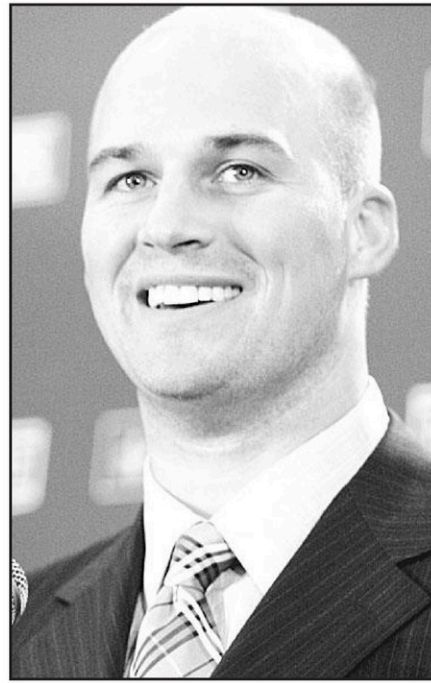
Le quart en question était Matt Hasselbeck.

Presque huit ans plus tard, Leaf ne joue plus dans la NFL et dépense ce qu'il reste des 11,25 millions \$ US qu'il a obtenu lors de la signature de son contrat. De son côté, le négligé Hasselbeck sera le quart partant des Seahawks de Seattle, demain, contre les Panthers de la Caroline.

Il s'agit d'un autre exemple de la faiblesse du système de dépistage des quarts de la NFL. Tom Brady, victorieux de trois Super Bowl, avait lui aussi été repêché très loin, seulement au 199e rang lors du



Jake Delhomme



Matt Hasselbeck

repêchage de 2000.

Les deux quarts partants en vue du match à Seattle, Hasselbeck et Jake Delhomme, des Panthers, ont émergé des collèges américains en 1998, la même année où Peyton Manning et Leaf étaient repêchés au premier et deuxième rangs respectivement.

Hasselbeck a été choisi en sixième ronde par les Packers de Green Bay et pris sous l'aile de Mike Holmgren, qui est maintenant son entraîneur à Seattle. Delhomme n'a jamais été repêché.

«Nous avons accédé à la NFL par la porte arrière», a déclaré Delhomme qui, après avoir été mis sous contrat comme joueur autonome non-repêché par les Saints de la Nouvelle-Orléans, a évolué dans la NFL Europe. Il a passé ses premières années comme quart réserviste avant de signer avec les Panthers.

«Nous aimons notre situation et nous ne voulons pas laisser notre place dans la NFL. Je respecte Matt et je lui souhaite beaucoup de succès. Tout comme moi, il n'a pas été remarqué lors du repêchage, a

signalé Delhomme».

De son côté Hasselbeck a été échangé par les Packers aux Seahawks en 2001. Il provient d'une famille de footballeurs. Son père a évolué pendant neuf saisons dans la NFL et son frère Tim est le quart réserviste des Giants de New York. Tout comme son frère, il a joué au collégial à Boston où il était utilisé de manière sporadique par Dan Henning, le coordonnateur offensif actuel des Panthers.

Quart-arrière à temps partiel, il n'a pu montrer son talent, ce qui explique, en partie, qu'il ait été choisi tardivement lors du repêchage.

Hasselbeck a également dû apprendre à évoluer dans l'ombre de quarts vétérans comme Brett Favre à Green Bay et Trent Dilfer à Seattle.

De son côté, Delhomme, qui a joué pour l'Université de la Louisiane à Lafayette, s'ajoute à la longue tradition de quarts provenant de cet état, de Terry Bradshaw à Bobby Hebert, en passant par les Manning.

# Plummer-Roethlisberger, le duel inattendu

Le premier a coupé le nombre d'interceptions; le second s'est mieux préparé que l'an passé

Associated Press  
DENVER

Le duel anticipé entre Peyton Manning et Tom Brady n'aura pas lieu.

On aura plutôt droit à deux quarts «à cinq sous» comme Jake Plummer s'est plu à se décrire lui et Ben Roethlisberger, qui seront au commandement lorsque les Broncos de Denver et les Steelers de Pittsburgh s'affronteront en finale de l'Association américaine, demain.

La fin de semaine dernière, Plummer s'est occupé de Brady lorsque les Broncos ont défait les Patriots de la Nouvelle-Angleterre tandis que Roethlisberger a sorti Manning et les Colts d'Indianapolis des éliminatoires.

«Ils ont eu l'occasion de les voir s'affronter plus tôt dans la saison et ils les reverront peut-être l'année prochaine», a mentionné l'entraîneur des Steelers, Bill Cowher, en faisant allusion à ce face-à-face de prestige qui ne s'est pas matérialisé.

À la place, on verra à l'oeuvre deux quarts qui ont raté leur coup en éliminatoires la saison dernière mais qui tenteront de profiter de cette seconde chance qui s'offre à eux.

«C'est la grande question que les gens tentent de résoudre. C'est également mon

cas, a révélé Plummer, hier, lorsqu'on lui a demandé ce qu'il y a de différent cette année par rapport à la précédente. Je joue seulement au football.

«Il y a cinq ans, je me préparais de la même façon.»

Les résultats ont toutefois été différents.

Peut-être est-ce parce que, comme le précise l'entraîneur des Broncos Mike Shanahan, il faut trois ans à un quart pour s'acclimater à un système de jeu.

Ou peut-être, comme le suggère Plummer, est-ce le nouveau sentiment de sécurité qu'il a obtenu quand Shanahan et le propriétaire Pat Bowlen ont choisi de lui verser le boni de six millions \$ US qu'il détenait à son contrat pendant l'hiver.

À l'extérieur du terrain, Plummer a refusé de changer sa personnalité. Sa barbe hirsute à la Grizzly Adams est une sorte d'obsession à Denver, où John Elway a fixé la norme à savoir comment les quarts doivent agir, jouer et être.

Plummer se refuse à jouer le jeu.

Tout ce qu'il veut, c'est de parler du prochain match et la stratégie a fonctionné jusqu'ici. Plummer n'a été victime que de sept interceptions cette saison — comparativement à 20 la saison dernière — et ce nombre passe à cinq si on fait abstraction du premier match de la saison, une défaite de 34-10 à Miami.

«Je ne sais pas exactement ce qu'il a fait pendant la morte-saison mais, peu importe, j'aime ça», a relevé le receveur des Broncos, Rod Smith.

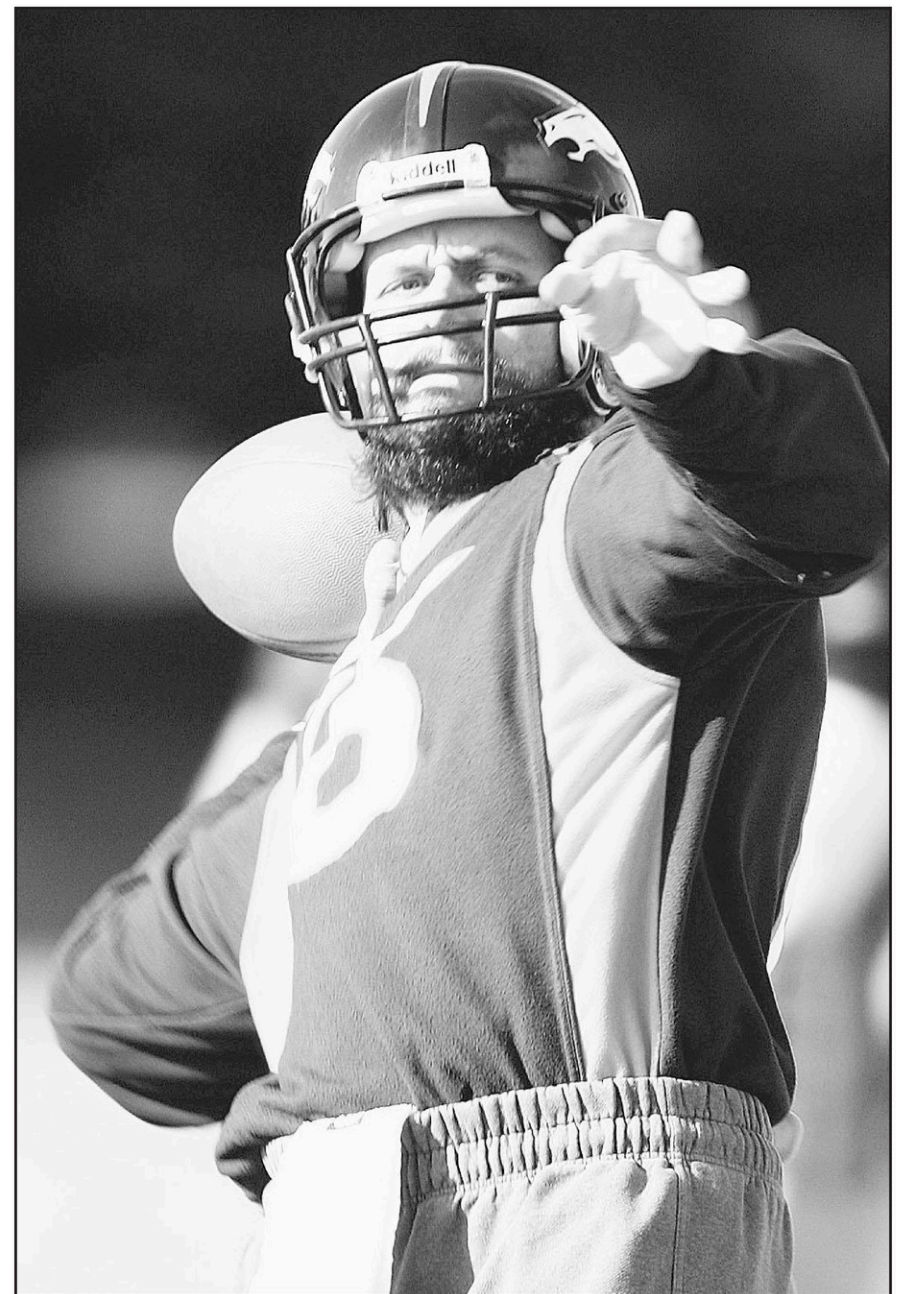
Dans le camp de Steelers, qui avaient compilé une fiche de 15-1 en saison régulière en 2004, Roethlisberger a croulé sous la pression d'avoir à mener son équipe au Super Bowl à sa saison recrue. Il a été victime de cinq interceptions en deux matches éliminatoires. Il n'a jamais semblé à son aise.

Avec l'ombre de Terry Bradshaw à Pittsburgh, ce n'est pas plus facile pour un quart que de vivre avec celle d'Elway à Denver.

Mais Roethlisberger a changé. Il a amélioré son jeu.

«J'essaie seulement de prendre une étape à la fois et d'être mieux préparé dans chacune des facettes du jeu», a dit Roethlisberger.

**Le quart-arrière des Broncos, Jake Plummer, porte la barbe hirsute à la Grizzly Adams, faisant fi des normes strictes qui prévalaient à Denver du temps de John Elway. Les Broncos reçoivent demain les Steelers de Pittsburgh dans le match de finale de l'Association américaine de la NFL.**



AP

## En vitesse

### Berard est un cas isolé selon la LNH

**MONTRÉAL (PC)** — La Ligue nationale de hockey affirme que la majorité de ses joueurs sont sans reproche, malgré le fait que le défenseur Bryan Berard des Blue Jackets de Columbus ait échoué un test de dépistage aux stéroïdes.

«Toute insinuation selon laquelle le test positif de Bryan signifie que nous avons un problème généralisé de dopage dans la LNH est une affirmation erronée, a déclaré le commissaire adjoint Bill Daly, hier, depuis Miami.

«C'est évidemment décevant que Bryan ait échoué un test de dépistage, a-t-il ajouté. Je lui lève mon chapeau pour s'être tenu debout, de ne pas avoir essayé de nier qu'il avait fait une erreur et qu'il soit prêt à vivre avec les conséquences.

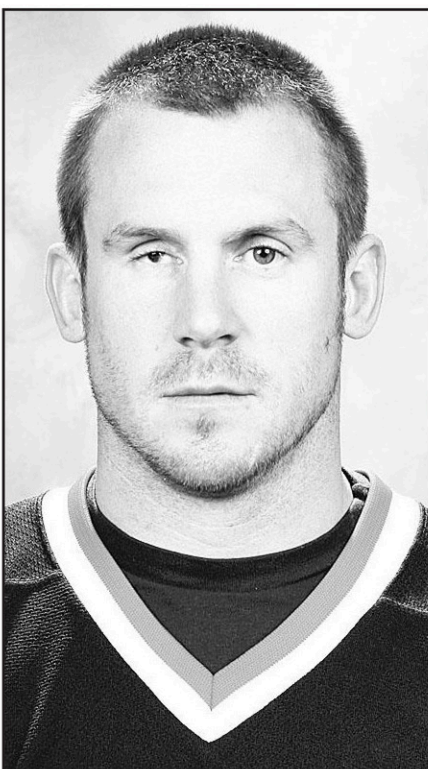
«Cela étant dit, Bryan ne constitue qu'un cas parmi les centaines de joueurs de la LNH qui figurent sur la liste des candidats potentiels pour les Jeux olympiques et qui sont donc susceptibles d'être testés.»

Des 250 tests de dépistage pratiqués cette année sur les joueurs susceptibles d'être retenus en vue des sélections olympiques, Berard est le seul à avoir été pris en défaut, a souligné Daly.

Berard, âgé de 28 ans, n'a pas cherché d'excuses, hier, lorsque l'Agence antidopage des États-Unis (USADA) a confirmé qu'il avait échoué un test de dépistage aux stéroïdes en novembre.

Berard ne sera pas sanctionné par la LNH parce que le test ne faisait pas partie du programme antidopage mis en place par la ligue et l'Association des joueurs, en vigueur depuis le 15 janvier.

Après avoir failli au test de la USA-DA, Berard aurait passé volontairement, et avec succès, deux tests administrés par la LNH et l'AJLNH.



Bryan Berard

### Dorfmeister gagne le super G de St-Moritz

**SAINT-MORITZ, Suisse (AP, PC)** — L'Autrichienne Michaela Dorfmeister a remporté le super-G, hier, à Saint-Moritz, en Suisse, devançant la Slovène Tina Maze et l'Autrichienne Nicole Hosp.

Quatre Canadiennes ont terminé parmi les 17 premières.

La meilleure a été Emily Brydon avec la 13e place, suivie de près par Kelly Vanderbeek, 14e, Allison Forsyth, 15e, et Geneviève Simard, de Val-Morin, 17e.

Brigitte Acton, de Mont-Tremblant, a partagé la 36e place avec Sherry Lawrance. Brydon occupe le 10e rang du classement de la Coupe du monde du super-G.

«On skie en équipe! a blagué Simard, beaucoup plus sereine que la semaine dernière après sa sortie de piste à Bad Kleinkirchheim.

«C'était une course assez spéciale. Le parcours était plus rapide que celui de la descente. Saint-Moritz est une piste où il y a beaucoup de rouleaux et quand tu arrives sur une cassure, il faut savoir où tu t'en vas.»

Vingt-cinq skieuses n'ont pas été en mesure de compléter le parcours au tracé un peu particulier pour un super-G.

«La piste est très large et on aurait pu s'attendre à ce qu'il y ait de grandes courbes, mais il n'y en avait pas. C'est un peu décevant, mais c'est hors de notre contrôle. Il faut savoir skier tous les types de parcours.»

Au sujet de sa 17e place, l'athlète de Val-Morin a ainsi résumé sa vision des résultats en Coupe du monde.

«Un top-15, c'est correct, un top-10, c'est bon et un top-6, c'est sweet. Moi, je n'ai pas terminé dans le top-15, alors ce n'est pas OK comme résultat, mais je peux quand même tirer du positif de ma sortie. J'ai bien négocié le parcours, j'ai skié intelligemment.»

### Guay et Bourque parmi les 20 premiers

**KITZBUHEL, Autriche (AP, PC)** — Les Québécois Erik Guay et François Bourque ont terminé parmi les 20 premiers du super-G de Kitzbuehel rapporté par l'Autrichien Hermann Maier, le double champion olympique qui en était à sa deuxième victoire de la saison.

Vingt-neuvième skieur à s'élaner sur la piste, alors que la neige baignée de soleil se détériore rapidement, «Hermi-nator» a terminé la descente en une minute 22,97 secondes, devançant de cinq centièmes de seconde l'Italien Peter Fill et de 28 centièmes l'Autrichien Hannes Reichelt.

Les autres Canadiens, John Kucera et Manuel Osborne-Paradis, ont terminé respectivement 25e et 49e.

«Cette course était faite sur mesure pour moi, a déclaré le vainqueur. Il est tombé beaucoup de neige ces deux derniers jours et c'était dur pour les skieurs qui avaient des numéros (de passage) élevés, mais j'ai trouvé le bon équilibre, en skiant de façon agressive mais sans à-coups. C'était la clef pour gagner la course d'aujourd'hui.»

Guay a terminé 13e, à seulement 65 centièmes de seconde du vainqueur, tandis que Bourque a pris le 19e rang, à un peu plus d'une seconde.

Guay avait presque entièrement raté le parcours Streifalm de Kitzbuehel et pouvait espérer un podium avant d'être surpris par le dernier saut. Trop haut dans les airs, le skieur de Mont-Tremblant a perdu beaucoup de temps et il a failli tomber à l'atterrissage.

Guay occupait le troisième rang au deuxième temps intermédiaire.

Pour sa part, Bourque (1:24,10) n'était pas satisfait de lui.

«Je suis déçu, a dit le Gaspésien volant. En haut, ça n'a pas été si mal, mais j'ai fait plusieurs petites erreurs en descendant et ça m'a coté pas mal cher en bas. Ce n'est pas comme si je n'avais pas essayé. Ça n'a pas fonctionné comme je voulais aujourd'hui, mais de toute façon, il reste demain (la descente de samedi). Je vais avoir un bon dossard, je pars premier. J'ai hâte, ça va être le fun!»

### Deux Canadiennes sur le podium en skeleton en Suisse

**SAINT-MORITZ (PC)** — Des Canadiennes ont pris les deuxième et troisième places d'une épreuve de skeleton de la Coupe du monde, qui était disputée hier à Saint-Moritz, en Suisse.

La victoire est allée à la Suissesse Maya Pedersen, devant les Canadiennes Melissa Hollingsworth-Richards et Lindsay Alcock.

Il s'agissait du premier podium de la saison pour Alcock.

Pour sa part, Hollingsworth-Richards domine toujours le classement de la Coupe du monde avec 550 points, suivie par Pedersen, avec 420, et Alcock, avec 302.

### Cuba admis à la Classique mondiale de baseball

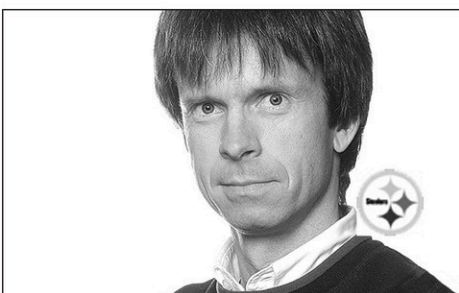
**NEW YORK (AP)** — Cuba pourra finalement participer à la Classique mondiale de baseball en mars.

Le Département du Trésor américain lui en a donné la permission hier à la suite de pressions exercées par le bureau du commissaire et l'Association des joueurs. De son côté, Cuba a fait savoir qu'il donnerait tous les profits qu'il pourrait enregistrer à ce tournoi réunissant 16 pays aux victimes de l'ouragan Katrina.

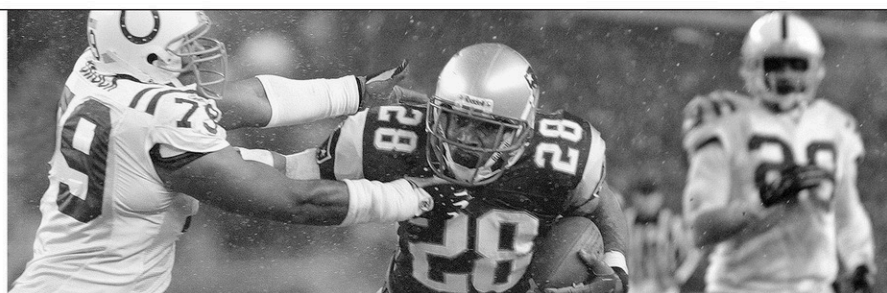
Le président du Comité olympique des États-Unis Peter Ueberroth avait aussi pressé l'administration Bush de revenir sur sa décision, affirmant que refuser la participation de Cuba pourrait nuire aux chances américaines d'obtenir la présentation de Jeux olympiques.

Cuba a gagné la médaille d'or olympique en 1992, 1996 et 2004, et les Américains en 2000. Les joueurs professionnels sont admis aux Jeux depuis 2000 mais ceux du baseball majeur ne peuvent y prendre part parce que la saison n'est pas interrompue.

Cuba est dans le groupe B qui jouera à San Juan avec Panama, Porto Rico et la Hollande. S'il devait progresser à la ronde suivante, Cuba jouera encore à San Juan au Porto Rico.



Le football  
de la **NFL**  
avec **Alain GOUPIL**  
agoupil@latribune.qc.ca (819) 564-5456 poste 214



«**Tout le monde voulait voir les Colts gagner...**»

Joey Porter, des Steelers, célébrant le triomphe des siens à Indianapolis

# Des places pleinement méritées

L'élimination des Colts d'Indianapolis par les Steelers de Pittsburgh est venue chambarder bien des certitudes. Nombreux sont ceux (à commencer par l'auteur de ces lignes) qui leur accordaient le Super Bowl XL sans condition. Et surtout sans jamais se demander si leur désir de vaincre était aussi gigantesque que leur talent.

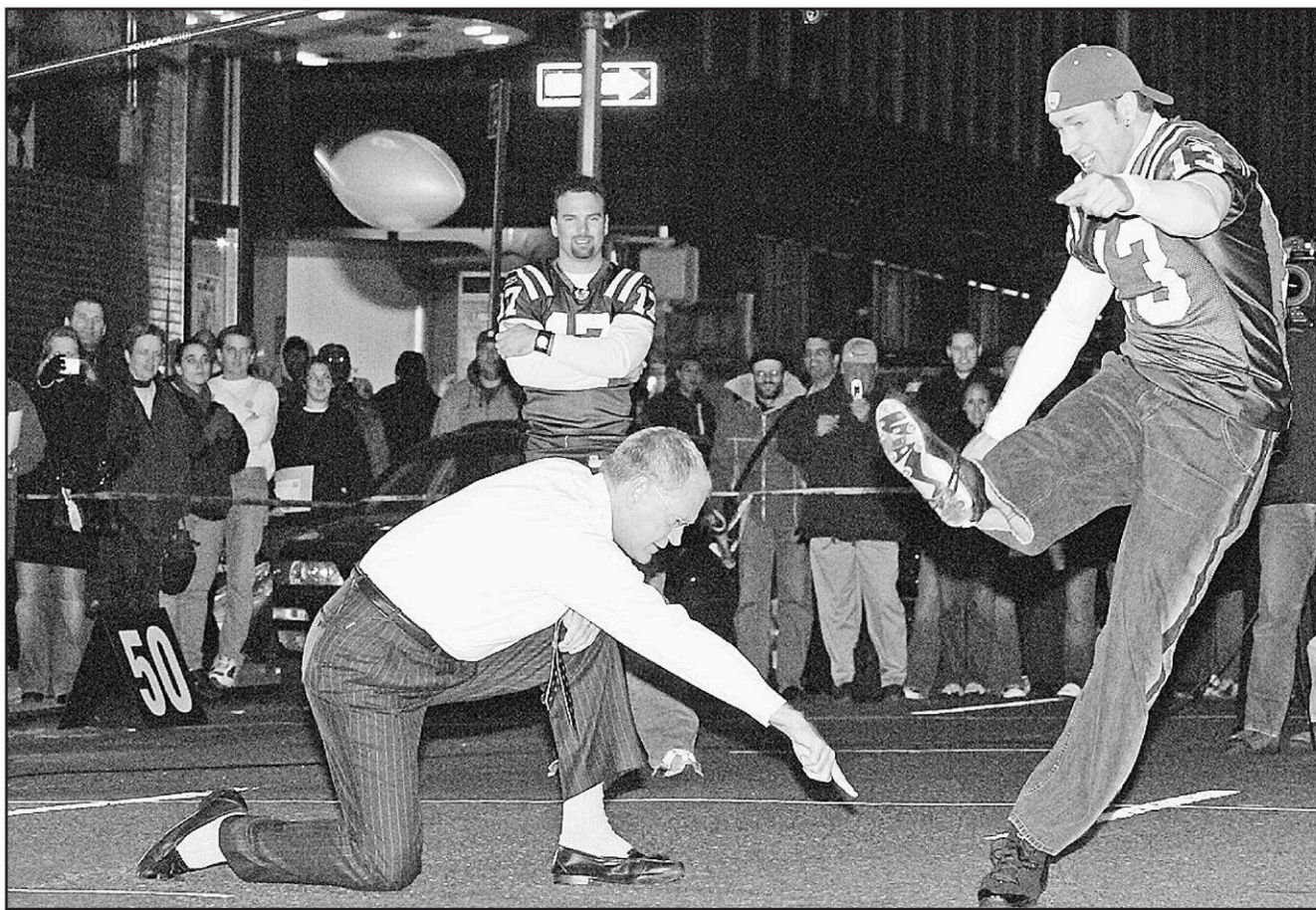
Les Steelers, eux, n'ont pas eu à répondre à ce genre de question. La façon avec laquelle ils ont vaincu Cincinnati et Indianapolis a effacé bien des doutes à leur égard.

Un jugement qui s'applique également aux Panthers de la Caroline qui, tout comme les Steelers, se retrouvent en finale d'Association après avoir remporté leurs deux matchs éliminatoires sur la route, soit à New York et à Chicago.

Mais le plus intéressant en ce qui concerne le carré d'as auquel nous assisterons demain, c'est qu'aucune des quatre équipes ne doit sa place à un quelconque incident de parcours. Pas de jeux chanceux, pas de décision controversée qui aurait pu les avantager.

En fait, les quatre équipes qui s'affronteront demain méritent pleinement leur place en finale d'Association.

Cela augure drôlement bien pour le Super Bowl.



sont actuellement le reflet.

Déjà, depuis le début des présentes séries, on a pu voir à quel point les Panthers sont dominants lorsqu'ils n'ont pas le ballon.

Leur performance contre les Giants de New York lors du premier tour a été la plus impressionnante des éliminatoires jusqu'ici.

Et même si les Bears de Chicago sont parvenus à marquer 21 points, la semaine dernière, les Panthers n'ont jamais été réellement menacés.

Lorsque c'était le temps de freiner l'attaque adverse, ils l'ont fait.

Selon l'ailier défensif Julius Peppers, il ne faut pas chercher bien loin pour expliquer le succès de la défensive. Il suffit de regarder du côté de Fox et de son personnel d'entraîneurs.

«Il fait du bon travail de planification, et il varie les plans de match afin que ce ne soit pas toujours pareil, a expliqué Peppers, le meneur chez les Panthers avec 10½ sacs du quart. Nous nous attaquons aux faiblesses de l'adversaire et nous utilisons différents schémas chaque semaine.

«Nous savons donc que pour bien jouer, nous devons tous bien connaître notre rôle. Tout le monde est concentré sur le plan de match et sur ce qu'il a à faire.»

Il ne fait aucun doute que l'une des choses qu'ils devront faire, dimanche, c'est d'arrêter le joueur par excellence de la NFL, Shaun Alexander, qui est remis de sa commotion cérébrale et amorcera la rencontre.

«Lorsqu'il prend le ballon et se dirige dans une direction, tu dois faire preuve de discipline dans les couloirs, parce qu'on ne sait jamais où le ballon va apparaître. Il peut poursuivre sa route ou le modifier, en décidant de couper à l'intérieur par exemple, ou rebrousser chemin.

«Contre un demi offensif comme lui, on ne sait jamais où il va amener le ballon.»

La semaine dernière, Alexander n'a pas fait grand-chose, récoltant seulement neuf verges en six courses avant d'être sorti de la rencontre. Le quart Matt Hasselbeck a toutefois pris la relève avec 16 passes complétées en 26 tentatives pour des gains de 215 verges, avec un touché par la voie des airs et un autre au sol.

C'est une attaque comme celle-là que Holmgren veut: équilibrée, fiable.

Le centre-arrière Mack Strong n'a porté le ballon que trois fois dans la victoire contre les Redskins de Washington, mais il a enregistré des gains de 30 verges.

Mo Morris, qui a remplacé Alexander, a obtenu 49 verges, tandis que Darrell Jackson, de retour après une opération au genou qui l'a forcé à s'absenter le temps de neuf matchs, a capté neuf ballons pour des gains de 143 verges et un touché.

## Demain

**Pittsburgh (15-3) à Denver (14-3)**  
RDS, Global, CBS 15 h

Deux équipes qui possèdent plusieurs similitudes. À commencer par leur attaque au sol. Chacune compte sur un porteur de ballon ayant plus de 1000 verges à son actif: Willie Parker (1202 verges), dans le camp des Steelers, et Mike Anderson (1014 verges) dans celui des Broncos.

Pour les appuyer, Pittsburgh fait appel au bon vieux Jerome Bettis, dit The Bus (368 verges), tandis que Denver s'en remet au jeune et fougueux Tatum Bell (921 verges).

Cependant, les deux formations ont l'habitude d'utiliser leurs demis de façon opposée. Les Steelers commencent

## Cette fois, c'est réussi!

Le botteur des Colts d'Indianapolis Mike Vanderjagt a obtenu sa deuxième chance jeudi à l'émission de fin de soirée «The Late Show» de David Letterman. Il avait raté dimanche un placement de 46 verges qui aurait permis aux Colts d'Indianapolis d'égaliser le score à la toute fin du match contre les Steelers de Pittsburgh, qui les ont éliminés 21-18. Cette fois c'est Letterman lui-même (originaire de l'Indiana) qui tenait le ballon et Vanderjagt a visé avec précision dans un site aménagé à 46 verges l'extérieur des studios de Manhattan. Vanderjagt avait une explication à son placement raté, beaucoup trop à droite. «Tous les partisans des Steelers étaient du côté gauche du stade et ils ont tous soufflé en même temps», a déclaré le botteur canadien.

d'abord par remettre le ballon à Parker et ensuite à Bettis lorsqu'il ne reste qu'une ou deux verges à franchir. À l'inverse, les Broncos vont demander à Anderson d'affaiblir la ligne adverse pour ensuite insérer Bell dans l'ouverture créée par son coéquipier.

Autre donnée en ce qui concerne le jeu au sol: les Steelers n'accrochent en moyenne que 3,4 verges par jeu à leurs adversaires (1er dans la NFL), tandis que les Broncos gagnent en

moyenne 4,7 verges par essai (2e rang).

Ce qui fait dire à plusieurs que le match risque de se jouer en défensive. À ce chapitre, les deux joueurs clés sont les demis de sûreté Troy Polamalu du côté des Steelers et John Lynch du côté des Broncos.

Rapides et polyvalents, Polamalu et Lynch peuvent agir efficacement dans toutes les phases du jeu: blitz, courses et passes. De quoi garder les deux quarts-arrières sur les talons une bonne partie du match, même si Roethlisberger et Plummer se sont considérablement améliorés au chapitre des passes interceptées.

Pour le reste, il est bon de noter que les deux équipes ont accordé exactement le même nombre de points à leurs adversaires cette saison, soit 258.

Par contre, là où les similitudes s'estompent, c'est au chapitre des revirements et des sacs du quart.

Denver a commis plus de revirements (plus-20) que Pittsburgh (plus-7), tandis que les Steelers ont réussi trois fois plus de sacs du quart (différentiel de plus-15) que les Broncos (différentiel de plus-5).

Considérant leurs exploits des deux dernières semaines et de la belle émotion qui les anime, les Steelers jouissent d'un avantage sur les Broncos.

## Steelers 21 Broncos 17

**Caroline (13-5) à Seattle (14-3)**  
RDS, Global, FOX 18 h 30

De l'émotion passons à la raison.

L'affrontement entre les Panthers et les Seahawks mettra aux prises deux équipes au style complètement différent: l'attaque tous azimuts de Seattle contre la défensive raffinée de la Caroline.

Deux équipes à l'image de leur entraîneur en chef.

John Fox s'est forgé une réputation de tacticien lorsqu'il était coordonnateur défensif. Les Panthers de la Caroline en

### LE CHOIX DES COACHS

	<b>SÉBASTIEN BRIÈRE</b>	<b>JEAN-BENOIT JUBINVILLE</b>	<b>LEROY BLUGH</b>	<b>ALAIN LAPOINTE</b>
	COUGARS	VOLONTAIRES	GAITERS	VERT & OR
<b>FICHE</b>	4-4	5-3	5-3	4-4
<b>SUPER BOWL</b>	COLTS	COLTS	COLTS	STEELERS

# Une roche endommage la maison de l'arbitre du match Colts-Steelers

Associated Press  
STOCKTON, Californie

Une roche a été lancée à travers une fenêtre à l'avant de la maison de Pete Morelli, l'arbitre de la NFL qui a rendu une décision controversée lors du match éliminatoire de dimanche entre les Steelers de Pittsburgh et les Colts d'Indianapolis.

La police ne connaît toujours pas les causes exactes de l'incident. Mais il pourrait aussi être relié au métier de Morelli, qui est directeur d'école.

Morelli est arbitre dans la NFL depuis neuf ans. Il a changé sa décision après avoir visionné la reprise vidéo de l'interception de Troy Polamalu des Steelers de Pittsburgh.

La NFL a déclaré, lundi, que Morelli aurait dû conserver la décision qu'il avait rendue sur le terrain.

La police a déclaré qu'elle ne possédait aucune indice pouvant mener à un suspect.

«Il n'y a aucune piste que nous pouvons suivre, a déclaré le porte-parole de

la police de Stockton, Pete Smith. Nous n'avons aucune idée des motifs de l'incident.»

La roche, de la grosseur d'un pample-

mousse, a été lancée à travers une fenêtre de la maison de l'arbitre, lundi soir. Morelli et sa femme n'étaient pas présents lors de l'incident.

## Peppers s'est entraîné pour la première fois

Associated Press  
CHARLOTTE, Caroline du Nord

L'ailier défensif Julius Peppers s'est entraîné avec ses coéquipiers hier pour la première fois de la semaine, alors qu'il était diminué par une blessure à une épaule et la maladie.

Il est encore listé comme un cas douteux pour le match de championnat de l'Association nationale à Seattle demain.

«Il s'est entraîné aujourd'hui et il se sentait beaucoup mieux, a cependant

confié l'entraîneur John Fox. Son épaule est encore évaluée au jour le jour.»

Fox n'a pas voulu se compromettre sur les chances de Peppers de jouer demain même s'il a admis avoir un «feeling».

L'autre demi défensif Mike Rucker s'est dit confiant de voir son partenaire en uniforme.

«Il n'y a pas grand-chose qui va empêcher le gros homme de jouer», a-t-il estimé.

Tous les autres joueurs des Panthers se sont aussi entraînés hier.

### Party du SUPER BOWL

**Dimanche 5 février 16 h au Pavillon Univestrie**

• Écrans géants • Groupe rock • Publicités américaines

**Plusieurs prix de présence dont un crédit voyage de 1000 \$!**

Billets: seulement 5 \$ en vente au Pavillon Univestrie  
Info: 821-8000, poste 2575

Une présentation de:

www.usherbrooke.ca/sport

# Statistiques

## Hockey



**LIGUE NATIONALE**  
Association de l'Est

M	G	P	DP	DF	BP	BC	Pts	Domicile	Étranger	10 dex	Série
Ottawa	45	31	10	1	3	188	109	66	17-4-1-1	14-6-1-2	5-4-0-1
Buffalo	46	29	14	0	3	151	132	61	15-7-0-2	14-7-0-1	5-3-0-2
Toronto	44	24	19	0	3	149	148	51	15-8-0-1	9-11-0-2	5-5-0-0
Montreal	44	21	17	5	1	130	140	48	14-6-2-0	7-11-3-1	4-6-0-0
Boston	46	18	21	4	3	133	150	43	9-9-1-2	9-12-3-1	5-4-0-1

**Section Atlantique**

Philadelphie	47	28	11	4	4	167	148	64	13-6-3-2	14-5-1-2	4-3-1-2
NY Rangers	47	26	14	6	1	148	122	59	14-5-3-1	12-9-3-0	5-2-3-0
New Jersey	47	24	18	3	2	141	141	53	14-7-2-1	10-11-1-1	8-2-0-0
NY Islanders	46	20	24	0	2	137	166	42	10-11-0-1	10-13-0-1	3-7-0-0
Pittsburgh	47	11	27	7	2	130	189	31	6-13-4-1	11-14-3-1	1-8-1-0

**Section Sud-Est**

Caroline	46	32	10	3	1	171	143	68	21-4-1-0	11-6-2-1	9-0-1-0
Atlanta	48	23	19	2	4	175	169	52	12-7-2-2	10-12-0-2	7-3-0-0
Tampa Bay	47	24	20	0	3	142	144	51	12-9-0-1	12-11-0-2	5-5-0-0
Florida	48	18	23	5	2	125	154	43	13-6-1-2	5-17-4-0	5-3-2-0
Washington	45	16	24	2	3	130	173	37	10-11-2-2	6-13-0-1	4-4-1-1

**Association de l'Ouest**

Detroit	46	31	12	3	0	172	120	65	16-7-1-0	15-5-2-0	7-3-0-0
Nashville	46	28	12	3	1	147	135	62	18-5-0-1	10-7-3-2	4-3-1-2
Chicago	48	16	26	4	2	124	167	38	9-11-2-1	7-15-2-1	3-5-1-1
Columbus	48	17	29	0	2	119	169	36	11-12-0-0	6-17-0-2	5-4-0-1
St. Louis	46	10	29	2	5	117	179	27	5-14-1-2	5-15-1-3	1-7-0-2

**Section Nord-Ouest**

Calgary	46	27	14	2	3	123	116	59	17-4-1-1	10-10-1-2	6-3-1-0
Vancouver	47	25	15	2	3	158	142	59	17-3-1-2	10-12-1-1	6-4-0-0
Colorado	48	27	18	0	3	178	153	57	15-6-0-3	12-12-0-0	8-2-0-0
Edmonton	47	25	17	3	2	154	146	55	11-9-2-0	14-8-1-2	4-5-1-0
Minnesota	47	22	21	1	3	133	121	48	10-0-0-1	11-1-2-5	5-0-0-0

**Section Pacific**

Dallas	47	30	15	2	0	154	127	62	14-10-1-0	8-6-1-0	7-2-1-0
Los Angeles	49	29	18	2	0	171	152	60	16-7-0-0	13-11-2-0	5-4-1-0
Anaheim	45	20	16	4	1	131	128	49	14-6-2-2	6-10-3-2	5-2-2-1
San Jose	44	21	17	1	5	138	135	48	13-4-0-4	8-13-1-1	6-3-0-1
Phoenix	47	23	12	1	1	134	146	48	12-10-0-1	11-12-1-0	6-4-0-0

NOTE: Une équipe qui gagne en prolongation reçoit deux points et une victoire dans le compte des victoires (G). L'équipe qui perd en prolongation reçoit un point si le but n'est pas marqué dans un filet désert et de même, la partie est inscrite dans la colonne de DP (défaite en prolongation). De plus, le club qui perd en fusillade reçoit un point et la rencontre est inscrite dans la colonne de DF (défaite en fusillade).

## Hockey



**LIGUE NORD-AMÉRICAINE**

M	G	P	DP	DF	BP	Bc	Pts
Québec	34	28	5	1	0	182	108
Sherbrooke	34	21	7	2	4	153	108
Trois-Rivières	34	7	0	7	113	103	
Verdun	32	18	9	1	4	135	41
Sorel-Tracy	34	16	14	3	1	131	38
Thérford Mines	35	13	19	0	3	127	146
Saint-Hyacinthe	34	12	19	1	2	117	173
St-Georges-Beauport	34	13	19	0	2	124	151
Laval	33	11	20	2	0	132	167

**Vendredi 20 janvier**

Saint-Hyacinthe à Québec, 20h00.

**Samedi 21 janvier**

Saint-Hyacinthe à Québec, 20h00.

**Dimanche 22 janvier**

Verdun à Saint-Hyacinthe, 14h00.

Trois-Rivières à Sorel-Tracy, 15h00.

Sherbrooke à Laval, 19h00.

## Tournois

**NOVICE-O-RAMA**  
Internet: novice-o-rama.com  
Au centre Julien-Ducharme  
Vendredi 20 janvier

69 nov. A Bulldogs Sherbrooke 0. 3 Monarques S.O. 1  
70 nov. A Hawks Sherbrooke 2 Maroons Waterloo 4  
71 nov. B Blazers Frontière 1 Maroons de Waterloo 4  
72 nov. B Falcons Frontière 2 Voltigeurs Sherbrooke 0. 3 (F)

**Samedi 21 janvier**

73 8h à 9h45 nov. B Delorme-Duquette Magog c. L. Bourgeois at Verdun  
74 9h45 à 10h15 nov. B Miners Sher c. Acton Vale  
75 10h15 à 11h15 nov. A. Thurmel Lx-Mégantic c. Massouche  
76 11h15 à 12h20 nov. A Lynn de Varennes c. Booms de St-Basile  
77 12h20 à 13h25 nov. B Hurricane Sherbrooke 0. c. Sharks East Angus  
78 13h25 à 14h25 Glace A Magh 1 Maroons de Waterloo c. Dragons Bles de Sherbrooke  
79 13h25 à 14h25 Glace B Magh 1 Sénateurs de Sherb. Ouest c. Pingouins de Sherbrooke  
80 14h25 à 15h10 Maccos c. 14625 à 15h10 Maccos  
80 15h10 à 16h10 Glace A Magh 1 White Wings de Sherb. Ouest c. Dragons de Sherbrooke  
81 15h10 à 16h10 Glace B Magh 1 Frontalier de Coaticook c. Bruins de Sherbrooke  
82 16h10 à 17h10 Glace A Magh 2 Frontalier de Coaticook c. Wilds de Victoriaville  
83 16h10 à 17h10 Glace B Magh 2 Sénateurs de Sherb. Ouest c. Bruins de Valcourt  
84 17h10 à 18h15 nov. B Maroons Waterloo c. Gagnant # 73  
85 18h15 à 19h20 nov. A Mtds Thashers Drummondville c. Maroons Waterloo  
86 19h20 à 20h25 nov. A Lynn Sherbrooke c. Gagnant # 75  
20h30 à 21h, 4-4.

**Dimanche 22 janvier**

87 8h à 9h45 nov. B Gagnant # 74 Gagnant # 77  
88 9h45 à 10h15 nov. A Gagnant # 76 Gagnant # 85  
89 10h15 à 11h15 nov. B Avalanches Sherbrooke c. Gagnant # 84  
90 11h15 à 12h20 nov. A Bulldogs Sherbrooke-0. Gagnant # 86  
91 12h20 à 13h20 Glace B Magh 2 Papiers de Windsor c. Frontaliers de Coaticook  
92 12h20 à 13h20 Glace B Magh 2 Avalanches de Sherbrooke c. Blues de Sherbrooke  
93 13h20 à 14h20 Glace A Magh 2 Ducks du Sherbrooke c. Dragon Bles de Sherbrooke  
94 13h20 à 14h20 Glace B Magh 2 Flyers de Victoriaville c. Sharks de East Angus  
95 14h20 à 15h20 Glace A Magh 2 Aigles de Granby c. Jets de Frontière  
96 14h20 à 15h20 Glace B Magh 2 Wilds de Victoriaville c. Canotiers de Drummondville

**Finales**

97 15h30 à 17h finale nov. B Gagnant # 89 Gagnant # 87  
98 17h10 à 18h40 Finale nov. A Gagnant # 90 Gagnant # 88

## Provincial Atome/PEE-WEE DE COATICOOK

**Vendredi 20 janvier**

A Rock Forest  
55 Les Barons Beauharnois c. Reflet du Lac Magog, At A  
56 Avalanches St-Leonard c. Patrois à St-Eustache, At A  
57 Panthers Deux-Montagnes c. Bizzards Varennes, At A  
58 Maroons Waterloo c. Panthers Grand Ben Magog, PW A

**A Coaticook**

59 Titans St-Constant/St-Remi c. Source du Sport Drummondville, At BB  
60 Panthers St-Eustache c. Esperviers 2 Massouche, At BB  
61 Rock-Forest c. Iga Valcourt, At Fil  
62 Concorde 5 Magog c. Faucons le-bizzard, PW A  
63 Predators Fleurance c. Les Barons Beauharnois, At A  
64 Les Patrois c. Tvg Express Lavoie, PW A  
65 Avalanches St-Leonard c. Bizzards Varennes, At A  
66 Panthers St-Eustache c. Reflet du Lac Magog, At A  
67 Concorde 5 Mirabel c. Frontalier Coaticook, PW A  
68 Tvg Express Lavoie c. Faucons le-bizzard, PW A  
69 Les Patrois c. Jets Frontière, PW A

**Samedi 21 janvier**

**A Coaticook**

70 9h30 Panthers Deux-Montagnes c. Jets Frontière, At A  
71 10h30 Bizzards Varennes c. Predators Fleurance, At A  
72 11h30 Aigles Fleurance c. Avalanches St-Leonard, At A  
73 12h30 Patrois à St-Eustache c. Reflet du Lac Magog, At A  
74 13h30 Les Barons Beauharnois c. Frontalier Coaticook, At A  
75 14h45 St Position c. 2e Position, At Fil  
76 15h45 Source du Sport Drummondville c. Panthers St-Leonard, At BB  
77 16h45 Coaticook Esperviers 2 Massouche c. Titans St-Constant/St-Remi, At BB  
78 17h45 Jets Frontière c. Maroons Waterloo, PW A  
79 18h45 Coaticook Esperviers 2 Massouche c. Titans St-Constant/St-Remi, At BB  
80 19h Coaticook Frontalier Coaticook c. Faucons le-bizzard PW A

**80 20h Coaticook Papiers Grand Ben Magog c. Tvg Express Lavoie, PW A**

81 21h Coaticook Les Patrois c. Concorde 5 Mirabel, PW A

**Dimanche 22 janvier**

82 8h Coaticook de Position c. 1e Position, At A  
83 9h Coaticook de Position c. 2e Position, At A  
84 10h Coaticook Esperviers 2 Massouche c. Source du Sport Drummondville, At BB  
85 11h Coaticook Titans St-Constant/St-Remi c. Panthers St-Leonard, At BB  
86 12h15 Coaticook c. 3e Position c. 2e Position, PW A

## Tournoi APBM de VALCOURT

**Vendredi 20 janvier**

39 B A Waterloo, Maroons c. Magog, Sport Wellington  
40 B A Dr'ville, Frontalier Lavoie c. Granby, Panthers  
41 M A Ste Julie, Volcan c. Drummondville, SPAX  
42 M A Montreuil O, Knights c. Chaudière-Ouest, Husky  
43 M A St-Jean, Linc 2 c. St-Lazare, Huskies  
44 M A St-Hyacinthe, Citoyens c. Drouville, Le Dauphin

**Samedi 21 janvier**

84h5 M B Chamby, Cadettes c. Ste-Julie, Volcan  
85 14h M B Lavoie, Wild c. Valcourt, Courval  
10h30 07 M B Sorel Tracy, Martiniers c. 1 Sherbrooke O, Club Piscine  
11h45 40 M B St-Hyacinthe, Lions c. Bellois, Tigers  
13h 49 M A Perard # 41 Gagnant # 42  
14h15 50 M A Perard # 42 Gagnant # 41  
15h30 51 M A Perard # 44 Gagnant # 43  
16h45 52 M A Perard # 43 Gagnant # 44  
18h 53 B B Cowardinville, Voyageurs c. Ibeville, Chevaliers  
19h15 54 B B St-Césaire, Faucons c. St-Hyacinthe, Cavaliers

20h30 55 B A Sherbrooke # 39 c. Ibeville, Cavaliers  
21h45 56 B A Sherbrooke-0, Miners Gagnant # 40

**Dimanche 22 janvier**

85 57 M AGagnant # 52 Gagnant # 50  
91h5 58 M AGagnant # 49 Gagnant # 51  
10h30 59 M BGagnant # 45 Gagnant # 47  
11h45 60 M BGagnant # 46 Gagnant # 48  
13h 61 B B F Gagnant # 54 F Gagnant # 53  
14h30 62 B A F Gagnant # 55 F Gagnant # 56  
16h 63 M A F Gagnant # 57 F Gagnant # 58  
17h30 64 M B F Gagnant # 59 F Gagnant # 60

## Association Nationale

**Vendredi 20 janvier**

Washington 110 La Nouvelle-Orléans 99  
Milwaukee 118 Atlanta 102  
Philadelphie 89 Memphis 86 (P)  
Boston 99 New Jersey 96  
Orlando 104 Charlotte 93  
Minnesota 90 Indiana 85  
San Antonio 111 Miami 94  
Houston 109 Chicago 108 (2 P)  
Denver 113 Utah 83  
Utah à Denver, 21h00.  
L.A. Lakers à Phoenix, 22h30.  
Dallas à L.A. Clippers, 22h30.  
Cleveland à Golden State, 22h30.  
Toronto à Seattle, 22h30.

**Samedi 21 janvier**

Sacramento à Orlando, 19h00.  
Orlando à Atlanta à New York, 19h30.  
Chicago en Indiana, 20h00.  
Boston au New Jersey, 20h00.  
Charlotte à Milwaukee, 20h30.  
Cleveland à l'Utah, 21h00.

**Dimanche 22 janvier**

Denver à San Antonio, 13h00.  
Philadelphie au Minnesota, 13h00.  
Memphis à Washington, 15h30.  
Golden State à L.A. Clippers, 15h30.  
Houston à Detroit, 18h00.  
Sacramento à Miami, 18h00.  
Seattle à Phoenix, 20h00.  
Dallas à Portland, 20h00.  
Toronto à L.A. Lakers, 21h30.

## Basket-ball



**ASSOCIATION NATIONALE**

**Vendredi 20 janvier**

Washington 110 La Nouvelle-Orléans 99  
Milwaukee 118 Atlanta 102  
Philadelphie 89 Memphis 86 (P)  
Boston 99 New Jersey 96  
Orlando 104 Charlotte 93  
Minnesota 90 Indiana 85  
San Antonio 111 Miami 94  
Houston 109 Chicago 108 (2 P)  
Denver 113 Utah 83  
Utah à Denver, 21h00.  
L.A. Lakers à Phoenix, 22h30.  
Dallas à L.A. Clippers, 22h30.  
Cleveland à Golden State, 22h30.  
Toronto à Seattle, 22h30.

**Samedi 21 janvier**

Sacramento à Orlando, 19h00.  
Orlando à Atlanta à New York, 19h30.  
Chicago en Indiana, 20h00.  
Boston au New Jersey, 20h00.  
Charlotte à Milwaukee, 20h30.  
Cleveland à l'Utah, 21h00.

**Dimanche 22 janvier**

Denver à San Antonio, 13h00.  
Philadelphie au Minnesota, 13h00.  
Memphis à Washington, 15h30.  
Golden State à L.A. Clippers, 15h30.  
Houston à Detroit, 18h00.  
Sacramento à Miami, 18h00.  
Seattle à Phoenix, 20h00.  
Dallas à Portland, 20h00.  
Toronto à L.A. Lakers, 21h30.

## Tournois

**NOVICE-O-RAMA**  
Internet: novice-o-rama.com  
Au centre Julien-Ducharme  
Vendredi 20 janvier

69 nov. A Bulldogs Sherbrooke 0. 3 Monarques S.O. 1  
70 nov. A Hawks Sherbrooke 2 Maroons Waterloo 4  
71 nov. B Blazers Frontière 1 Maroons de Waterloo 4  
72 nov. B Falcons Frontière 2 Voltigeurs Sherbrooke 0. 3 (F)

**Samedi 21 janvier**

73 8h à 9h45 nov. B Delorme-Duquette Magog c. L. Bourgeois at Verdun  
74 9h45 à 10h15 nov. B Miners Sher c. Acton Vale  
75 10h15 à 11h15 nov. A. Thurmel Lx-Mégantic c. Massouche  
76 11h15 à 12h20 nov. A Lynn de Varennes c. Booms de St-Basile  
77 12h20 à 13h25 nov. B Hurricane Sherbrooke 0. c. Sharks East Angus  
78 13h25 à 14h25 Glace A Magh 1 Maroons de Waterloo c. Dragons Bles de Sherbrooke  
79 13h25 à 14h25 Glace B Magh 1 Sénateurs de Sherb. Ouest c. Pingouins de Sherbrooke  
80 14h25 à 15h10 Maccos c. 14625 à 15h10 Maccos  
80 15h10 à 16h10 Glace A Magh 1 White Wings de Sherb. Ouest c. Dragons de Sherbrooke  
81 15h10 à 16h10 Glace B Magh 1 Frontalier de Coaticook c. Bruins de Sherbrooke  
82 16h10 à 17h10 Glace A Magh 2 Frontalier de Coaticook c. Wilds de Victoriaville  
83 16h10 à 17h10 Glace B Magh 2 Sénateurs de Sherb. Ouest c. Bruins de Valcourt  
84 17h10 à 18h15 nov. B Maroons Waterloo c. Gagnant # 73  
85 18h15 à 19h20 nov. A Mtds Thashers Drummondville c. Maroons Waterloo  
86 19h20 à 20h25 nov. A Lynn Sherbrooke c. Gagnant # 75  
20h30 à 21h, 4-4.

**Dimanche 22 janvier**

87 8h à 9h45 nov. B Gagnant # 74 Gagnant # 77  
88 9h45 à 10h15 nov. A Gagnant # 76 Gagnant # 85  
89 10h15 à 11h15 nov. B Avalanches Sherbrooke c. Gagnant # 84  
90 11h15 à 12h20 nov. A Bulldogs Sherbrooke-0. Gagnant # 86  
91 12h20 à 13h20 Glace B Magh 2 Papiers de Windsor c. Frontaliers de Coaticook  
92 12h20 à 13h20 Glace B Magh 2 Avalanches de Sherbrooke c. Blues de Sherbrooke  
93 13h20 à 14h20 Glace A Magh 2 Ducks du Sherbrooke c. Dragon Bles de Sherbrooke  
94 13h20 à 14h20 Glace B Magh 2 Flyers de Victoriaville c. Sharks de East Angus  
95 14h20 à 15h20 Glace A Magh 2 Aigles de Granby c. Jets de Frontière  
96 14h20 à 15h20 Glace B Magh 2 Wilds de Victoriaville c. Canotiers de Drummondville

**Finales**

97 15h30 à 17h finale nov. B Gagnant # 89 Gagnant # 87  
98 17h10 à 18h40 Finale nov. A Gagnant # 90 Gagnant # 88

## Provincial Atome/PEE-WEE DE COATICOOK

**Vendredi 20 janvier**

A Rock Forest  
55 Les Barons Beauharnois c. Reflet du Lac Magog, At A  
56 Avalanches St-Leonard c. Patrois à St-Eustache, At A  
57 Panthers Deux-Montagnes c. Bizzards Varennes, At A  
58 Maroons Waterloo c. Panthers Grand Ben Magog, PW A

**A Coaticook**

59 Titans St-Constant/St-Remi c. Source du Sport Drummondville, At BB  
60 Panthers St-Eustache c. Esperviers 2 Massouche, At BB  
61 Rock-Forest c. Iga Valcourt, At Fil  
62 Concorde 5 Magog c. Faucons le-bizzard, PW A  
63 Predators Fleurance c. Les Barons Beauharnois, At A  
64 Les Patrois c. Tvg Express Lavoie, PW A  
65 Avalanches St-Leonard c. Bizzards Varennes, At A  
66 Panthers St-Eustache c. Reflet du Lac Magog, At A  
67 Concorde 5 Mirabel c. Frontalier Coaticook, PW A  
68 Tvg Express Lavoie c. Faucons le-bizzard, PW A  
69 Les Patrois c. Jets Frontière, PW A

**Samedi 21 janvier**

**A Coaticook**

70 9h30 Panthers Deux-Montagnes c. Jets Frontière, At A  
71 10h30 Bizzards Varennes c. Predators Fleurance, At A  
72 11h30 Aigles Fleurance c. Avalanches St-Leonard, At A  
73 12h30 Patrois à St-Eustache c. Reflet du Lac Magog, At A  
74 13h30 Les Barons Beauharnois c. Frontalier Coaticook, At A  
75 14h45 St Position c. 2e Position, At Fil  
76 15h45 Source du Sport Drummondville c. Panthers St-Leonard, At BB  
77 16h45 Coaticook Esperviers 2 Massouche c. Titans St-Constant/St-Remi, At BB  
78 17h45 Jets Frontière c. Maroons Waterloo, PW A  
79 18h45 Coaticook Esperviers 2 Massouche c. Titans St-Constant/St-Remi, At BB  
80 19h Coaticook Frontalier Coaticook c. Faucons le-bizzard PW A

**80 20h Coaticook Papiers Grand Ben Magog c. Tvg Express Lavoie, PW A**

81 21h Coaticook Les Patrois c. Concorde 5 Mirabel, PW A

**Dimanche 22 janvier**

82 8h Coaticook de Position c. 1e Position, At A  
83 9h Coaticook de Position c. 2e Position, At A  
84 10h Coaticook Esperviers 2 Massouche c. Source du Sport Drummondville, At BB  
85 11h Coaticook Titans St-Constant/St-Remi c. Panthers St-Leonard, At BB  
86 12h15 Coaticook c. 3e Position c. 2e Position, PW A

## Tournoi APBM de VALCOURT

**Vendredi 20 janvier**

39 B A Waterloo, Maroons c. Magog, Sport Wellington  
40 B A Dr'ville, Frontalier Lavoie c. Granby, Panthers  
41 M A Ste Julie, Volcan c. Drummondville, SPAX  
42 M A Montreuil O, Knights c. Chaudière-Ouest, Husky  
43 M A St-Jean, Linc 2 c. St-Lazare, Huskies  
44 M A St-Hyacinthe, Citoyens c. Drouville, Le Dauphin

**Samedi 21 janvier**

84h5 M B Chamby, Cadettes c. Ste-Julie, Volcan  
85 14h M B Lavoie, Wild c. Valcourt, Courval  
10h30 07 M B Sorel Tracy, Martiniers c. 1 Sherbrooke O, Club Piscine  
11h45 40 M B St-Hyacinthe, Lions c. Bellois, Tigers  
13h 49 M A Perard # 41 Gagnant # 42  
14h15 50 M A Perard # 42 Gagnant # 41  
15h30 51 M A Perard # 44 Gagnant # 43  
16h45 52 M A Perard # 43 Gagnant # 44  
18h 53 B B Cowardinville, Voyageurs c. Ibeville, Chevaliers  
19h15 54 B B St-Césaire, Faucons c. St-Hyacinthe, Cavaliers

20h30 55 B A Sherbrooke # 39 c. Ibeville, Cavaliers  
21h45 56 B A Sherbrooke-0, Miners Gagnant # 40

**Dimanche 22 janvier**

85 57 M AGagnant # 52 Gagnant # 50  
91h5 58 M AGagnant # 49 Gagnant # 51  
10h30 59 M BGagnant # 45 Gagnant # 47  
11h45 60 M BGagnant # 46 Gagnant # 48  
13h 61 B B F Gagnant # 54 F Gagnant # 53  
14h30 62 B A F Gagnant # 55 F Gagnant # 56  
16h 63 M A F Gagnant # 57 F Gagnant # 58  
17h30 64 M B F Gagnant # 59 F Gagnant # 60

## Association Nationale

# Nécrologie



**DUCHARME**  
Roger  
1937-2006

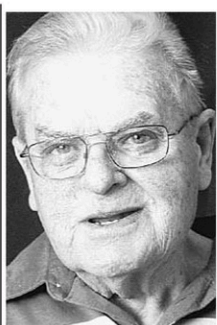
À la Maison Aube-Lumière, le 19 janvier 2006, est décédé à l'âge de 69 ans Monsieur Roger Ducharme, époux de Marie-Paule Morin, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la :

Résidence funéraire Steve Elkas Inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Québec)  
Tél: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.elkas@videotron.ca  
Affiliée à la C.T.Q.

**DIMANCHE** le 22 janvier 2006 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. **LUNDI** le 23 janvier 2006 de 11 h à 13 h 15. Le service religieux sera célébré lundi le 23 janvier 2006 à 13 h 30 en l'église Notre-Dame-de-l'Assomption.

Outre son épouse bien-aimée, M. Ducharme laisse dans le deuil ses enfants Guylaine (Paul Laliberté), Marie-Claude, Marc (Manon Labrie), Michel (Josée Couture), Dany (Caroline Poisson) et Julie (Guy Dufresne), ses 15 petits-enfants Gabriel, Alexy, Ian-Raphaël, Mélissa, Anne-Marie, Jonathan, Pier-Alex, Amélie, Corinne, Maxime, Virginie, Simon, Jacob, Jérémy et Marie-Gisèle, sa soeur Gabrielle (feu Sylvio Saucier) et son frère Gilles (Françoise Dubois). Il laisse également dans le deuil ses beaux-frères et belles-soeurs Morin : Bruno (Lorraine Fortin), Laurette (feu Antonin Ducharme), Denise (Henri-Louis Saucier), Marielle (feu Marcel Ducharme), Solange (Armand Brochu) et Liguori (feu Gertrude Lemieux). M. Ducharme était aussi le frère de feu Herman, feu Lucille et de feu Rollande. Il laisse dans le deuil sa tante Sr Rose Pelletier, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

Un merci tout spécial aux personnes et aux bénévoles de la Maison Aube-Lumière pour tous les bons soins prodigués, au personnel du 6e A du C.H.U.S. Fleurimont, particulièrement au Dr David Fortin et à Marie Baudrias. En guise de sympathies, des dons à la **MAISON AUBE-LUMIÈRE** au 220, rue Kennedy N, Sherbrooke, Québec, J1E 2E7, seraient grandement appréciés de la famille.



**JUTRAS**  
Gérard

À son domicile, le 14 janvier 2006, est décédé Monsieur Gérard Jutras à l'âge de 83 ans et 2 mois, époux de Cécile Béliveau, demeurant à Asbestos. La crémation et la direction des funérailles ont été confiées aux :

Résidences funéraires Fréchette et Desrochers  
560, 1ière avenue, C.P. 113, Asbestos (Qc)  
Tél.: 819-879-2232 - Téléc.: 819-879-6844  
Noël Fréchette, prés. Thanatologue  
Sylvie Fréchette, dir. Thanatopraticrice  
Affiliées à la CTQ

La famille recevra les condoléances des parents et amis à compter de 9 h 30, **SAMEDI** le 28 janvier 2006, jusqu'au départ du salon à 12 h 45. Les funérailles suivront à 13 h en l'église Saint-Isaac-Jogues. Les cendres seront déposées au cimetière d'Asbestos à une date ultérieure. Outre son épouse, M. Jutras laisse dans le deuil ses filles Claire (Claude Paré) de Boisbriand, Céline (Gérard Berleur) de Saint-Jean sur Richelieu, Diane (Alain Labonté) de Québec, Louise d'Asbestos et Marie-Josée de Québec, ses petits-enfants Martin, Julie, Mathieu, Myriam, Judith et Vincent ainsi que leur conjoints et conjointes, son arrière-petite fille Léanne. M. Jutras laisse également dans le deuil ses soeurs Mme Thérèse Jutras et Mme Olivette Jutras (feu Lionel Larivée), ses belles-soeurs et beaux-frères Mme Marie-Ange Tanguay (feu Jean-Marie Jutras), Mme Jeanne Boisvert (feu Léo Béliveau), Mme Anita St-Hillaire (feu Alcide Béliveau), M. Jean-Paul Béliveau (feu Marguerite Connolly) et M. Benjamin Béliveau, de même que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille désire remercier le personnel du Centre de santé de la MRC d'Asbestos pour le soutien qu'elle a eu à domicile ces derniers mois. En guise de sympathies, des dons à la **FONDATION DU CENTRE DE SANTÉ DE LA MRC D'ASBESTOS** et à la **FONDATION QUÉBÉCOISE DU CANCER** seraient grandement appréciés par la famille. Cartes disponibles au salon.

**FORBES**  
John

Subitement à Joliette, le 18 janvier 2006, à l'âge de 65 ans et 4 mois est décédé Monsieur John Forbes, conjoint de Denise Leblanc. La famille vous accueillera à la :

Résidence Funéraire Magnus Poirier  
10 300 boul. Pie IX, Montréal

**VENDREDI** le 20 janvier 2006 de 19 h à 22 h et **SAMEDI** de 10 h à 15 h. Le service religieux sera célébré sur place à 15 h. Outre sa conjointe, Monsieur Forbes laisse dans le deuil sa fille Manon (Michel Poupart) ; ses fils Dino (Donna Thompson) ainsi que Dany. Ses petits-enfants Antony et Frédéric ; Gabriel et Annabella. La mère de ses enfants Pierrette Labrie et Valérie Boudreaux. Il laisse également dans le deuil sa soeur et ses frères, beaux-frères et belles-soeurs, plusieurs neveux et nièces, autres parents et amis.

Pour informations vous pouvez contacter la :  
Résidence funéraire Steve Elkas Inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Qc)  
Tél: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.elkas@videotron.ca  
Affiliée à la C.T.Q.



**BÉGIN**  
Thérèse  
(Robichaud)

Au C.H.U.S., Hôpital Fleurimont, le 18 janvier 2006 est décédée Madame Thérèse Robichaud Bégin, à l'âge de 81 ans et 3 mois, épouse de Gaston Bégin, demeurant à Sherbrooke. Afin de respecter les dernières volontés de Mme Robichaud, il n'y aura pas d'exposition. La direction funéraire et la crémation ont été confiées à la :

Coopérative Funéraire de l'Estrie  
530, rue Prospect, Sherbrooke, (Québec)  
Tél: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7844  
Claude Roy, directeur général  
Courriel: info@coopfuneraire.com

Le jour des funérailles, la famille sera présente à l'église à compter de 10 h afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Funérailles, **SAMEDI** 21 janvier 2006 à 10 h 30 en la Cathédrale St-Michel. Les cendres seront déposées au cimetière d'Ascot Corner à une date ultérieure. Outre son époux, Mme Robichaud laisse dans le deuil sa fille Linda (Richard). Ses petits-enfants Vanessa (Charles) et Nicolaas. Ses frères et soeurs Zélia (feu Boromé), Marie (feu Roger), Odilon (Aline). Elle était également la soeur de feu Edmond, de feu Célestin, de feu Ovide, de feu Alyre, de feu Jeannine et de feu Lucille. Mme Robichaud laisse aussi plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.



**LAJOIE**  
Léonie  
(Chapados)  
1923-2006

Au CHUS Site Fleurimont, le 16 janvier 2006, à l'âge de 82 ans, est décédée Madame Léonie Chapados, épouse de feu Paul-Émile Lajoie, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la :

Résidence funéraire Steve Elkas Inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Québec)  
Tél: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.elkas@videotron.ca  
Affiliée à la C.T.Q.

Heures de visite : **VENDREDI** le 20 janvier 2006 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. **SAMEDI** le 21 janvier 2006 de 9 h à 9 h 45. Le service religieux sera célébré samedi le 21 janvier 2006 à 10 h en l'église Coeur-Immaculé-de-Marie et, de là, au cimetière Saint-Michel. Mme Lajoie laisse dans le deuil ses enfants Jerry Lajoie (Gérard) et Robert (Nancy Wheeler). Elle était aussi la mère de feu Jeannette (Paul Théberge). Elle laisse également dans le deuil ses petits-enfants Stéphane et Patrick Lajoie, Susie, Jennifer, Michael et Cory Théberge, Eric, Kevin et Bryan Lajoie, ses soeurs Armande Chapados, Angela Chapados (feu Edouard Parisé), Marguerite Chapados (Aldée Brière), ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Lajoie, ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis. La famille désire remercier le personnel du CHUS Fleurimont (9e soins intensifs) ainsi que celui du pavillon Youville (3e étage et 5e unité) pour les soins apportés à Mme Léonie Chapados Lajoie.



**ROY**  
Edwina  
(Cormier)  
1921-2006

À l'IUGS, Pavillon Saint-Joseph, le 17 janvier 2006, à l'âge de 85 ans, est décédée Madame Edwina Cormier, épouse de feu Émile Roy, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la :

Résidence funéraire Steve Elkas Inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Québec)  
Tél: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.elkas@videotron.ca  
Affiliée à la C.T.Q.

**DIMANCHE** le 22 janvier 2006 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. **LUNDI** le 23 janvier 2006 de 9 h à 10 h 15. Le service religieux sera célébré lundi le 23 janvier 2006 à 10 h 30 en l'église Sainte-Famille et, de là, au cimetière Saint-Michel.

Mme Cormier Roy laisse dans le deuil ses enfants Fernande (Normand Vallée) de Sherbrooke, Denise (André Bolduc) de l'Ancienne-Lorette et Denis de Rock Forest, ses petits-enfants Chantal, Annie, Christine et Carl, ses arrière-petits-enfants Amélie, Gabrielle, Océanne, Enrique, Raphaël et Miles. Ses frères et soeurs Lucien Cormier (Hilda), Leonel Cormier, Rita Cormier, Fernand Cormier (Marguerite), Gérard Cormier (Aline), Alfréda Cormier, René Cormier, Jean-Guy Cormier, Donat Cormier, Madeleine Cormier et Thérèse Cormier. Mme Cormier Roy laisse également dans le deuil ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, autres parents et amis. La famille tient à remercier tout le personnel de l'IUGS Pavillon Saint-Joseph, et du 4e étage, pour les bons soins prodigués à Mme Cormier Roy. En guise de sympathies, des dons à la **SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER** au 3330, King O, bur. 130, Sherbrooke, Québec, J1L 1C9 seraient grandement appréciés.

**DUQUET**  
Bruno  
1923-2006

Au C.H.U.S. Hôtel-Dieu, le 3 janvier 2006, à l'âge de 82 ans, est décédé Monsieur Bruno Duquet, époux de feu Lucille Lavictoire, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera en présence des centres à la :

Résidence funéraire Steve Elkas Inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Qc)  
Tél: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.elkas@videotron.ca  
Affiliée à la C.T.Q.

**MERCREDI** le 25 janvier 2006 de 9 h à 10 h 30. Suivra une célébration de la parole, à 10 h 30, au salon. M. Duquet laisse dans le deuil sa soeur Thérèse Duquet, la famille Lavictoire, ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

**In mémoriam**

**BAHL** (Mme Anita)  
75 ans, Drummondville  
**BÉGIN** (Mme Thérèse)  
81 ans 3 mois, Sherbrooke  
**BOULANGER** (Mme Marcelle)  
77 ans, Lac-Mégantic  
**COUTURE** (M. Gérard)  
86 ans, Sherbrooke  
**CUFFIA** (M. George)  
76 ans, Sherbrooke  
**DUCHARME** (M. Roger)  
69 ans, Sherbrooke  
**DUMOUCHEL** (Mme Rolande)  
90 ans, Sherbrooke  
**DUQUET** (M. Bruno)  
82 ans, Sherbrooke  
**FORBES** (M. John)  
65 ans 4 mois, Joliette  
**GOSSELIN** (M. Henri)  
73 ans et 8 mois, West Bury  
**HOLIDAY** (Mme Pauline)  
81 ans, Toronto  
**JUTRAS** (M. Gérard)  
83 ans et 2 mois, Asbestos  
**LAJOIE** (Mme Léonie)  
82 ans, Sherbrooke  
**LAPLANTE** (Mlle Renée-Paule)  
86 ans et 2 mois, Weedon  
**LEDOUX** (M. Ernest)  
88 ans, Magog  
**PICARD** (Mlle Cécile)  
Sherbrooke  
**PICARD** (Mme Jeannine)  
86 ans 4 mois, Sherbrooke  
**ROBIDAS** (M. Jean-René)  
71 ans, Sherbrooke  
**ROY** (Mme Edwina)  
85 ans, Sherbrooke  
**THÉBERGE** (M. François)  
85 ans, Sherbrooke  
**VANDANDAIGUE** (M. Yves)  
64 ans, Coaticook

**Sherbrooke-Vie**  
ancien S-E-A-F  
**Urgence**  
Frais funéraires  
www.sherbrooke-vie.com  
**569-2538**

**Suite des avis à la page suivante**

**REMERCIEMENTS**  
au ST-ESPRIT  
pour faveur  
obtenue.  
S.T. 194008

**Messe 1<sup>er</sup> Anniversaire**

À la douce mémoire de  
**IRÈNE COUTU CHABOT**  
décédée le 19 janvier 2005

Un an déjà que nous sommes séparés de toi. Le temps pourra s'enfuir, mais il n'effacera jamais de nos coeurs ce que tu as été pour nous tous. Nous pensons souvent à toi et fréquemment ton nom revient sur nos lèvres. Une messe sera célébrée le dimanche 22 janvier 2006 à 11 h, en l'église St-Philippe de Windsor. Ses frères et sa soeur : Gérard, Thérèse et Fernand, conjoint et conjoints. Parents et amis sont invités à y assister. 194498



**PICARD**  
Cécile

À l'IUGS, Pavillon Saint-Joseph, le 18 janvier 2006, est décédée Mademoiselle Cécile Picard, fille de feu Ephrem Picard et de feu Léonie Bourassa, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la :

Résidence funéraire Steve Elkas Inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Québec)  
Tél: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.elkas@videotron.ca  
Affiliée à la C.T.Q.

**MARDI** le 24 janvier 2006 de 12 h à 13 h 30. Suivra une célébration de la parole, à 13 h 30, au salon et, de là, au cimetière Saint-Michel. Mlle Picard laisse dans le deuil plusieurs neveux, nièces, autres parents et ami(e)s.

**Remerciements**

« Mourir est bien peu de chose, quand on continue à vivre dans le coeur des autres. »

Pour avoir partagé notre peine, lors du décès de

**LILIANE LAGUEUX PHANEUF**  
survenu le 4 janvier 2006

tout simplement merci!

Les enfants : Diane, Claude, Marc, Réjean, Priscille, Myriam, Yolande, Monique et Majella, leur conjoint(e), ainsi que les petits-enfants et arrière-petits-enfants.

Parents et amis, veuillez considérer ces remerciements comme personnels. 192871

**Messe Anniversaire**

à la douce mémoire de

**EMERENTIENNE GERVAIS**  
décédée le 21 mars 1992

« Demain et toujours, le souvenir d'un être trop tôt disparu restera gravé dans les coeurs et les yeux reverront sans pleurer la douce image du passé. »

Une messe anniversaire, pour le repos de son âme, sera célébrée le samedi 21 janvier 2006, à 19 h, en l'église St-Jean Baptiste de Chartierville. Un goûter sera servi, au local de l'âge d'Or de Chartierville, de 16 h 30 à 18 h 30. Les enfants, conjoints, conjoints et petits-enfants. Parents et amis sont invités à y assister. 192358

à la douce mémoire de

**JOSAPHAT GAUDETTE**  
décédé le 13 janvier 1998

« Demain et toujours, le souvenir d'un être trop tôt disparu restera gravé dans les coeurs et les yeux reverront sans pleurer la douce image du passé. »

Une messe anniversaire, pour le repos de son âme, sera célébrée le dimanche 22 janvier 2006, à 10 h 30, en l'église La Résurrection du Christ de Rock Forest. Ses filles Brigitte, Nathalie, Martine, leur conjoint ainsi que ses petites-filles et son arrière-petite-fille. Parents et amis sont invités à y assister. 192873

**MESSE 1<sup>er</sup> ANNIVERSAIRE**

à la douce mémoire de

**M. PAUL PLUME**  
décédé le 25 janvier 2005

« Demain et toujours, le souvenir d'un être trop tôt disparu restera gravé dans les coeurs et les yeux reverront sans pleurer la douce image du passé. »

Une messe anniversaire pour le repos de son âme sera célébrée, le dimanche 22 janvier 2006, à 10 h 30, en l'église La Résurrection du Christ de Rock Forest. Ses filles Brigitte, Nathalie, Martine, leur conjoint ainsi que ses petites-filles et son arrière-petite-fille. Parents et amis sont invités à y assister. 192873

**Messe 3<sup>e</sup> anniversaire**

À la douce mémoire de

**LAURIANNE HAMEL ST-LAURENT**  
décédée le 27 janvier 2003

Maman, nous te cherchons chaque fois que nous ressentons un vide mais il est rempli par les joies et les merveilleux moments vécus avec toi. Nous pensons à toi et nous t'aimons toujours. Tu es notre étoile filante. Veille sur nous. Une messe sera célébrée le samedi 28 janvier 2006 à 16 h, en l'église St-Philippe de Windsor. Ton époux, tes enfants, leurs conjoints et tes petits-enfants. Parents et amis sont invités à y assister. 192498

**Remerciements**

Nous remercions les parents et les nombreux amis qui nous ont témoigné leur sympathie soit par la pensée, offrandes de messes, fleurs, dons, visites ou de quelque manière que ce soit, lors du décès de

**MME CARMEN LEFEBVRE GRENIER**  
survenu le 3 janvier 2006

Ses enfants :  
Thérèse Grenier Langlois,  
Huguette Grenier Morin,  
Gérard Grenier, Denise Grenier,  
Hélène Grenier et Marie-Rose Grenier.

Nous vous exprimons toute notre gratitude.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels. 192875

**Remerciements**

Son épouse : Thérèse  
Ses enfants : Michel, Martin, Julie,  
Lyne ainsi que les conjoint(e)s  
désirent remercier sincèrement  
tous ceux et celles qui leur ont  
témoigné de la sympathie, soit  
par offrandes de messes, tributs  
floraux, cartes de sympathie,  
visites au salon et assistance  
aux funérailles lors du décès de

**MONSIEUR GÉRARD BERGERON**  
survenu le 3 novembre 2005

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels. 192501

**Remerciements**

« Mourir est bien peu de chose, quand on continue à vivre dans le coeur des autres. »

Nous désirons remercier bien sincèrement toutes les personnes qui, de quelque manière que ce soit, nous ont témoigné de la sympathie, lors du décès de

**M. PAUL ROUILLARD**  
survenu le 23 septembre 2005

La famille Rouillard.  
Veuillez considérer ces remerciements comme personnels. 192872

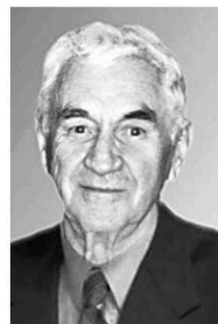
**REMERCIEMENTS**

**M. ADRIEN DÉPÔT**  
décédé le 16 décembre 2005

Pierrette Hudon et ses enfants Marie, Lucie, André, Carmen, leurs enfants et leur conjoint tiennent à remercier parents, amis et collègues de leurs témoignages, pensées et attentions lors du décès de monsieur Adrien Dépôt. 192503



# Nécrologie



**LEDOUX Ernest**

À l'I.U.G.S., Complexe Saint-Vincent, le 15 janvier 2006, à l'âge de 88 ans est décédé Monsieur Ernest Ledoux, originaire de Magog et époux de Madeleine Boivin. La direction des funérailles et la crémation ont été confiées à la :

Coopérative Funéraire de l'Estrie  
33, rue Bowen Sud, Sherbrooke (Québec)  
Tél: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-9394  
Claude Roy, directeur général  
Courriel : info@coopfuneraire.com

La famille recevra les condoléances des parents et amis au salon, le SAMEDI 21 janvier 2006, à partir de 13 h. Il y aura une liturgie de la parole à 15 h, au même endroit. Les cendres seront déposées à une date ultérieure.

Outre son épouse, Monsieur Ledoux laisse dans le deuil ses enfants Robert (Lise Plante), Claire (Bertrand Labrecque), Roger (Pauline Olsen), Lucie (Clarence Lloyd), Esther (Normand Chabot) et Marthe (Pierre Gagnon) ; ses petits-enfants Éric Ledoux (Julie Robert), Carl Ledoux (Judith Julien), Stéphane Labrecque (Dominique Liautaud et sa fille Catherine), Sandra Ledoux (Simon Larente), Karine Ledoux (Ad van Dijk), Pierre-André Gagnon (Véronique White), Geneviève Chabot (Olivier Brodeur), Dominique Gagnon, Marie-Hélène Gagnon, Mathieu Gagnon, Charles Lloyd et Marc-Antoine Gagnon ; ses arrière-petits-fils Ian et Jérémie. Il était le frère de Rachel (Elwyn Buzzell), Gilles (Gertrude Labbé), Thérèse (feu Edouard Damon), José (feu Janine Sarrazin). Il était également le beau-frère de Antoinette et Thérèse Boivin (feu Georges-Henri Rivierin), Marthe Saint-Jacques (feu Maurice Ledoux), Gisèle Belleville (feu Hector Ledoux). Il fut précédé par ses frères, beaux-frères et belles-sœurs Maurice Ledoux (premières noces Gabrielle Lacroix), Jean Ledoux (Laurence Lacroix), Louis-Raymond Boivin (Rose Coulombe), Lucien Boivin (Yvonne Simard), Alida Boivin (Georges Gagné), Henri-Simon Boivin (Liliane Charbonneau), Maurice Boivin (Jeanne Pelletier), Marcel Boivin (Marthe Barbeau), Rita Boivin (René Gervais). Monsieur Ledoux laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, cousins et cousines, parents et amis.

La famille désire remercier sincèrement tout le personnel du 2e B du pavillon Saint-Vincent pour leur dévouement, le respect et les bons soins imprégnés de chaleur prodigués à Monsieur Ledoux. En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DE L'I.U.G.S., 1036, rue Belvédère Sud, Sherbrooke (Qc) J1H 4C4 seraient grandement appréciés de la famille.



**COUTURE Gérard 1919-2006**

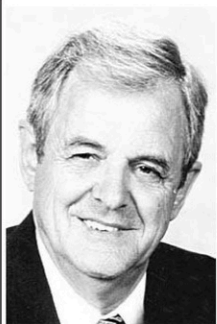
À l'I.U.G.S. Pavillon Argyll, le 17 janvier 2006, à l'âge de 86 ans, est décédé Monsieur Gérard Couture, époux de Gilberte Proteau, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera en présence des cendres à la :

Résidence funéraire Steve Elkas Inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Québec)  
Tél: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.elkas@videotron.ca  
Affiliée à la C.T.Q.

Heures de visite : SAMEDI 21 janvier 2006 de 12 h 30 à 14 h 10. Le service religieux sera célébré samedi le 21 janvier 2006 à 14 h 30 en l'église Notre-Dame-du-Perpétuel-Secours.

Outre son épouse, M. Couture laisse dans le deuil ses enfants Michelle (Gaëtan Cyr) et Nicole (Abdelkader Ait M'Barek), son petit-fils Stéphane Lagassé, ses belles-sœurs Claudia Proteau (feu Henri Côté), Estelle Proteau (feu Roger Bélaïr), Germaine Caron (feu Victor Proteau), Yolande Proteau (feu Benoit Prévost) et Diana Côté (feu Gérard Proteau), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et ami(e)s.

La famille tient à remercier tout le personnel de l'I.U.G.S. Pavillon Argyll et l'équipe du Monastère pour les bons soins prodigués à M. Couture. En guise de sympathie, des dons à la SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER au 3330, rue King O, bur. 130, Sherbrooke, Québec, J1L 1C9 seraient appréciés.



**ROBIDAS Jean-René 1935-2006**

Au C.H.U.S. Hôtel-Dieu, le 18 janvier 2006, à l'âge de 71 ans, est décédé Monsieur Jean-René Robidas, époux de Claire Pérusse, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la :

Résidence funéraire Steve Elkas Inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Québec)  
Tél: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.elkas@videotron.ca  
Affiliée à la C.T.Q.

LUNDI le 23 janvier 2006 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. MARDI le 24 janvier 2006 de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Le service religieux sera célébré mardi le 24 janvier 2006 à 11 h en l'église Précieux-Sang.

Outre son épouse, M. Robidas laisse dans le deuil ses enfants Michel (Lucie Chênevert), Pierre (Louise Mailhot), Sylvain (Marcella Lavallée), Chantal (André St-Martin), ses petits-enfants Karine, Alexandra, Johanie, Cynthia, Marc-Antoine, Dany, Julie, Tristan et Loïc et son arrière-petit-fils Pierre-Luc.

M. Robidas laisse également dans le deuil ses soeurs et ses frères Annette Laverdière (feu Émile Robidas), Jeanne Brouillette (feu Paul Robidas), Thérèse Lafrance (feu Hubert Robidas), Madeleine Robidas (Albert Soucy), Marguerite Robidas (Germain Godbout) et Florence Robidas (Maurice Dubois), ses belles-sœurs et beaux-frères Thérèse Pérusse (feu Paul Charron), Florence Pérusse (Bertrand Deblois), Normand Pérusse (Claire Perrins), Lise Pérusse (Jean-Claude Bergeron), Jacques Pérusse (Lucille Fontaine) et Jean Pérusse (Lucie Dumas), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel du C.H.U.S. Hôtel-Dieu pour les bons soins prodigués à M. Robidas. En guise de sympathie, des dons à la SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER au 3330 King O, bur. 130, Sherbrooke, Québec, J1L 1C9, seraient appréciés.



**PICARD Jeannine (Huot)**

Au C.H.U.S., Hôpital Fleurimont, le 18 janvier 2006 est décédée Madame Jeannine Huot Picard, à l'âge de 86 ans et 4 mois, épouse de feu Aurèle Picard, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la :

Coopérative Funéraire de l'Estrie  
33, rue Bowen Sud, Sherbrooke, (Québec)  
Tél: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-9394  
Claude Roy, directeur général  
Courriel : info@coopfuneraire.com

Heures de visite : VENDREDI 20 janvier 2006 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles, de 8 h à 8 h 45. Funérailles, samedi 21 janvier 2006 à 9 h en l'église Notre-Dame-du-Perpétuel-Secours.

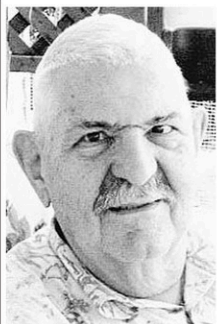
Mme Huot Picard laisse dans le deuil ses enfants Lise (Christian Desrosiers), Danielle (Yvon Couture). Ses petits-enfants Sylvain (Marie-Josée), Julie et François. Son arrière-petite-fille Alyssa. Ses frères et soeurs Marguerite, Jean (Denise). Ses beaux-frères et belles-sœurs Thérèse St-Cyr et Sr Rita Picard. Elle était la mère de feu Pierre Picard. Elle était aussi l'épouse de feu Gérard Bellerose en deuxième nocces et de feu Jean-Louis Larocque en troisième nocces. Elle laisse également dans le deuil ses filleuls Jeannine Ranger et Julien Picard, ainsi que ses nombreux neveux et nièces, cousins, cousines et tout spécialement la famille Bellerose et la famille Larocque.

La famille tient à remercier tout le personnel du C.H.U.S. Hôpital Fleurimont du Sième C, Mme Ginette Roy et du 9ième des soins intensifs pour les bons soins prodigués à Mme Jeannine Huot-Picard. En guise de sympathie, des OFFRANDES DE MESSES, au Père Alain Picard, missionnaire seraient grandement appréciés.

À toutes les personnes éprouvées

**LaTribune**

offre ses plus sincères condoléances



**CUFFIA George 1929-2006**

À la Maison Aube-Lumière, le 19 janvier 2006, à l'âge de 76 ans, est décédé Monsieur George Cuffia, époux de Suzanne Lanthier, demeurant à Sherbrooke. La crémation a été confiée au :

Crématorium Steve Elkas Inc.  
445, rue 24 juin, Sherbrooke (Québec)  
Tél: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.elkas@videotron.ca  
Affiliée à la C.T.Q.

Outre son épouse, M. Cuffia laisse dans le deuil sa fille Caroline (Jacques Blouin), ses petits-enfants Emilie et Nicolas, ses beaux-frères et belles-sœurs André (Denise Miller), Carmen Lanthier, Claire Lanthier, Nicole (Alain Gauthier), Micheline (Jean-Paul Vermette), Ginette (Yves Bouthillette), Colette (Pierre Juneau), Jean-Pierre (Claudette Mayer) et Michel (Sylvie Gagné). M. Cuffia laisse également dans le deuil plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier tout le personnel de la Maison Aube-Lumière pour les bons soins prodigués à M. Cuffia. En guise de sympathie, des dons à la MAISON AUBE-LUMIÈRE au 220, rue Kennedy N, Sherbrooke, Québec, J1E 2E7, seraient grandement appréciés.



**BOULANGER Marcelle (Lacroix) 1928-2006**

Au C.S.S.S.G. de Lac-Mégantic, le 19 janvier 2006, est décédée Madame Marcelle Lacroix à l'âge de 77 ans, épouse de feu Fernand Boulanger, demeurant à Lac-Mégantic. Mme Marcelle Lacroix repose à la chapelle du :

Centre funéraire Jacques & fils inc.  
3800, Québec-Central, Lac-Mégantic (Qc)  
Tél: (819) 583-0445 - (819) 583-0908  
Jean-Pierre Jacques, président  
François P. Jacques, directeur  
www.centrefuneraire.qc.ca  
Affilié à la C.T.Q.

MERCREDI le 25 janvier 2006, jour de la cérémonie d'adieu, à compter de 11 h. Cérémonie d'adieu : mercredi le 25 janvier 2006 à 14 h 30 en la chapelle du Centre funéraire Jacques et fils Inc. Les cendres seront déposées au cimetière Sainte-Cécile de Whitton.

Mme Lacroix laisse dans le deuil sa fille Martine (Jean Laroche), son petit-fils Frédéric Laroche, ses soeurs et ses frères Lorraine (feu Armand Duquet), Roger (feu Huguette Gosselin), Félicien (Laurette Isabel), Louise (Gérald Couture), André et Sr. Gervaise Lacroix. Elle était aussi la soeur de feu Madeleine (feu Rosaire Talbot). Mme Lacroix laisse également dans le deuil ses belles-sœurs et beaux-frères Jeanne (Léandre Breton) et Yolande (Fernand Isabel). Elle était aussi la belle-sœur de feu Gaston (Céline Houle), feu Léandre et de feu Roger (Pierrette Fleury). Elle laisse de plus dans le deuil plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

En guise de sympathie, des dons aux FONDATIONS DU CARREFOUR SANTÉ DU GRANIT au 3569, rue Laval, Lac-Mégantic, Québec, G6B 2C5, seraient grandement appréciés.



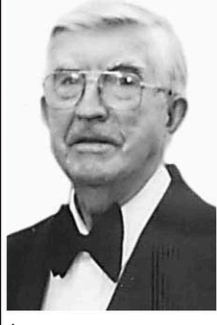
**HOLIDAY Pauline (Boisvert)**

À Toronto, le 16 janvier 2006 est décédée Madame Pauline Boisvert, à l'âge de 81 ans, épouse de Robert Holiday, demeurant à Toronto. La cérémonie d'Adieu a été confiée aux :

Résidences funéraires Fréchette et Desrochers  
560, lière avenue, C.P. 113, Asbestos (Qc)  
Tél: 819-879-2232 - Téléc.: 819-879-6844  
Noël Fréchette, prés. Thanatologue  
Sylvie Fréchette, dir. Thanatopractrice  
Affiliées à la CTQ

La famille recevra les condoléances des parents et amis à la Résidence Funéraire à compter de 10 h, ce dimanche 22 janvier 2006. La Cérémonie d'Adieu suivra à 11 h 30 au salon. Inhumation au cimetière de St-Georges-de-Windsor, ce lundi 23 janvier.

Outre son époux, Mme Boisvert laisse dans le deuil ses frères et soeurs Gabriel (Irma Poulin) Asbestos, Marie-Rose (feu Girard Giroux) Thetford Mines, Jules (Irma Pellerin) Sherbrooke, Guy (Luce Bouchard) Cabano, Jacques (Raymonde Gosselin), Laval, Noël d'Asbestos, Antoine (Jeannine) Laval et Éliosa de Drummondville. Elle était la soeur de feu Jean-Marie Boisvert (feu Laurette Poulin). Elle laisse aussi son beau-frère Marcel Fréchette (feu Colette Boisvert), ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.



**THÉBERGE François 1916-2006**

À l'I.U.G.S. - pavillon St-Vincent, le 19 janvier 2006, à l'âge de 88 ans est décédé Monsieur François Théberge, époux de Marcelle Poulin, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la :

Résidence funéraire Steve Elkas Inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Québec)  
Tél: 819-565-1155 - Téléc.: 819-820-8872  
Courriel: stevel.elkas@videotron.ca  
Affiliée à la C.T.Q.

SAMEDI le 21 janvier 2006 de 9 h à 10 h 10. Le service religieux sera célébré, le samedi 21 janvier 2006 à 10 h 30 en l'église Très-St-Sacrement.

Outre son épouse, Monsieur Théberge laisse dans le deuil son fils André (Tanya Glavistic). Ses petites-filles Lara et Stéphanie. Ses frères et soeurs Alice Jacques (feu Paul Théberge), Joseph (Laurette Lapière), Bertrand (Marie-Reine Quirion), Lucien (Marguerite Lacroix), Guy (feu Reina) (Aline Poulin), Gérard (Nicole Bisson) et Patrick Cloutier (feu Germaine Théberge). Il était aussi le frère de feu Marius et de feu Lucille. Il laisse aussi ses beaux-frères et belles-sœurs Madeleine (feu Raymond Bernier), Roger Piché (feu Monique Poulin), Marthe (Maurice Doyon), Mariette (feu Maurice Bourque) (Jean-Georges Bourque), Muguette (Conrad Thompson), Henriette (Maurice Guertin) et Jean-Paul Bureau (feu Christiane Poulin) ; ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis.

La famille tient à remercier sincèrement tout le personnel du 3ème B de l'I.U.G.S., pavillon St-Vincent pour leur dévouement, le respect et les bons soins prodigués à M. Théberge. En guise de sympathie, des OFFRANDES DE MESSES ou un don à L'OEUVRE DE CHARITÉ de votre choix seraient grandement appréciés.



**VANDANDAIGUE Yves**

Au C.S.S.S. de Coaticook, le 17 janvier 2006, est décédé Monsieur Yves Vandandaigue à l'âge de 64 ans, époux de Jacqueline Baillargeon, demeurant à Coaticook. M. Vanadandaigue repose à la :

Résidence funéraire Charron & fils inc.  
228, rue Child, Coaticook (Québec)  
Tél: 819-849-4141 - Téléc.: 819-849-4200  
Stéphane Charron, président  
Claude Charron, directeur  
info@charronfils.com  
www.charronfils.com

Heures de visite : VENDREDI le 20 janvier 2006 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles : de 9 h jusqu'au départ du salon à 10 h 40. Funérailles : Samedi le 21 janvier 2006 à 11 h en l'église Saint-Marc. Inhumation au cimetière Saint-Edmond.

Outre son épouse Jacqueline, M. Vandandaigue laisse dans le deuil son fils Michel (Linda Ouellet) et sa fille Annick (Richard Doyon), son petit-fils adoré Alex Doyon, sa mère Françoise Chagnon (feu Albert Vandandaigue) et ses soeurs Diane et Lucie. Il laisse également dans le deuil son beau-père Hormidas Baillargeon (feu Juliana Thibault) et sa conjointe Jeannette Desrosiers, ses belles-sœurs et beaux-frères Micheline Baillargeon (Jean-Paul), Adrienne Charron (feu François), Réal Baillargeon (Ginette), Lucie Baillargeon (Sylvain), Carole Baillargeon (Réjean) et Angèle Baillargeon (Michel), ainsi que plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines, autres parents et amis.



**LAPLANTE Renée-Paule**

Au foyer l'Oasis de Weedon, le 18 janvier 2006, est décédée Mademoiselle Renée-Paule Laplante à l'âge de 86 ans et 2 mois, fille de feu Adélaïde Laplante et de feu Amélia Paradis, demeurant à Weedon. Afin de respecter les dernières volontés de Mlle Laplante, il n'y aura pas d'exposition. La direction des funérailles a été confiée à la :

Coopérative Funéraire de l'Estrie  
530, rue Prospect, Sherbrooke, (Québec)  
Tél: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7844  
Claude Roy, directeur général  
Courriel : info@coopfuneraire.com

Le jour des funérailles, la famille sera présente à l'église à compter de 10 h afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Funérailles : SAMEDI le 21 janvier 2006 à 11 h en l'église Saint-Janvier de Weedon. Les cendres seront déposées au cimetière Saint-Janvier de Weedon à une date ultérieure.

Mlle Laplante laisse dans le deuil ses cousines et cousins, autres parents et amis. La famille désire remercier le Dr Yves St-Pierre, tout le personnel du foyer de Weedon, les prêtres de la paroisse et les religieuses tout particulièrement, ainsi que les amis de Mlle Laplante qui l'ont visitée tout au long de sa maladie.

En guise de sympathie, des dons à la FONDATION DU CHSLD FOYER WEEDON au 245, Saint-Janvier, Weedon, Québec, JOB 3J0 seraient grandement appréciés de la famille.

## MESSE 1<sup>er</sup> ANNIVERSAIRE

à la douce mémoire de  
**MME ANTOINETTE CÔTÉ BÉDARD**

décédée le 19 janvier 2005

Le temps n'a pas su atténuer le vide causé par ton départ. Ta présence restera toujours gravée dans nos coeurs. Nous ne t'oublierons pas et chaque jour nous avons une pensée pour toi.

Sache que nous t'aimons toujours autant. Veille sur nous tous. Une messe sera célébrée, le 22 janvier 2006, à 10 heures, en la Cathédrale St-Michel.

Ses enfants, Gérard, Thérèse, Marguerite, Jean-Louis et Jacques ainsi que leur conjoint et conjointe, ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants. Parents et amis sont invités à y assister.



## Messe 5<sup>e</sup> anniversaire

À la douce mémoire de

**M. LÉOPOLD FOURNIER**  
décédé le 25 janvier 2001

« Demain et toujours, le souvenir d'un être trop tôt disparu restera gravé dans les coeurs et les yeux verront sans pleurer la douce image du passé. »



Une messe anniversaire pour le repos de son âme sera célébrée le dimanche 22 janvier 2006 à 10 h, en l'église Ste-Jeanne d'Arc.

Son épouse Jacqueline.

Parents et amis sont invités à y assister.

## Remerciements

Nous tenons à exprimer notre reconnaissance aux personnes qui nous ont manifesté leur sympathie lors du décès de

**MME IRÈNE CHABOT-NOËL**  
survenu le  
17 décembre 2005

Ses enfants : Pierrette, André, Jean, Richard, François, Louis, leur conjoint et conjointe ainsi que ses petits-enfants.

Veillez considérer ces remerciements comme personnels.



## Messe 1<sup>er</sup> Anniversaire

À la douce mémoire de

**MADAME ADÈLE LALIBERTÉ**  
décédée le 24 janvier 2005

Le temps n'a pas su atténuer le vide causé par ton départ. Ta présence restera toujours gravée dans nos coeurs. Nous ne t'oublierons pas et chaque jour nous avons une pensée pour toi.

Sache que nous t'aimons toujours autant. Veille sur nous tous.

Une messe sera célébrée le samedi 21 janvier 2006 à 16 h, en l'église Marie-Médiatrice.

Rita et Annette Châteauneuf.

Parents et amis sont invités à y assister.



## MESSE 1<sup>er</sup> ANNIVERSAIRE

à la douce mémoire de

**MME FLORENTINE POULIN BERNARD**  
décédée le 24 janvier 2005

Un an déjà que nous sommes séparés de toi. Le temps pourra s'enfuir, mais il n'effacera jamais de nos coeurs ce que tu as été pour nous tous. Nous pensons souvent à toi et fréquemment ton nom revient sur nos lèvres.

Une messe sera célébrée, le samedi 21 janvier 2006, à 16h, en l'église Sainte-Famille. Ses enfants : Ginette; Mario (Johanne) ainsi que ses petits-enfants Mélanie et Patrick. Parents et amis sont invités à y assister.



## Messe 1<sup>er</sup> Anniversaire

À la douce mémoire de

**MADAME BERNADETTE ROUSSEAU BEUDOIN**  
décédée le 23 janvier 2005

Vous demeurez très présente dans nos coeurs et nos pensées. Merci de nous avoir laissé tant de merveilleux souvenirs et continuez de veiller sur nous.

Une messe sera célébrée le dimanche le 22 janvier 2006, à 10 h 30, en l'église Marie-Médiatrice.

Parents et amis sont invités à y assister.

Votre famille.



# Nécrologie



**GOSSELIN**  
Henri

Au C.H.U.S. Hôpital Fleurimont, le 19 janvier 2006, est décédé Monsieur Henri Gosselein à l'âge de 73 ans et 8 mois, époux de Simone Blanchette, demeurant à West Bury. La famille vous accueillera à la :

Coopérative Funéraire de l'Estrie  
56, rue Laurier, East Angus, (Québec)  
Tél: 819-565-7646 - Téléc: 819-832-1030  
Claude Roy, directeur général  
Courriel : info@coopfuneraire.com

Heures de visite : DIMANCHE le 22 janvier 2006 de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles : de 8 h 30 à 10 h 20. Funérailles : Lundi le 23 janvier 2006 à 10 h 30 en l'église Saint-Louis-de-France d'East Angus. Inhumation au cimetière d'East Angus.

Outre son épouse, M. Gosselein laisse dans le deuil ses enfants Denis (Francine Brault), Lyne (Pierre Grenier), Yvan (Diane Moreau), Louise (Mario Boutin), Francine (André Moreau), Daniel (Marise Goudreau), Claire (Jacques) et Caroline (Erick Laramée), ses 13 petits-enfants et ses 3 arrière-petits-enfants.

M. Gosselein laisse également dans le deuil ses soeurs et ses frères Marguerite, René, Thérèse (feu Guy Pelchat), Rose-Alice (Jocelyn Gauthier), Fernand (Lise), Germain (Janik), Jean-Louis (Marianne), Jeannine (Robert) et Chantale, ses belles-soeurs et ses beaux-frères Thérèse Simoneau, Cécile (Georges Chicoine), Germaine (feu Normand), Gérard (Maryse), Rita (Joseph Vallée), Pauline (Lucien Guyon), Doris (André Gendron) et Suzanne (Jocelyn Ouellette). Il était aussi le père de feu Jean-Claude, le frère de feu Gérard et de feu Alphonse, et le beau-frère de feu Réal Blanchette (Jeannette). Il laisse de même dans le deuil ses neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.



**DUMOUCHEL**  
Rolande  
(Lachapelle)  
1915-2006

À l'I.U.G.S., pavillon St-Joseph, le 14 janvier 2006, à l'âge de 90 ans est décédée Madame Rolande Lachapelle, épouse de Omer Dumouchel, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera à la :

Résidence funéraire Steve Elkas Inc.  
601, rue du Conseil, Sherbrooke (Québec)  
Tél: 819-565-1155 - Téléc: 819-820-8872  
Courriel: stevel.ekas@videotron.ca  
Affiliée à la C.T.Q.

VENDREDI le 20 janvier 2006 de 19 h à 22 h et SAMEDI le 21 janvier 2006 de 9 h à 10 h 10. Le service religieux sera célébré, le samedi 21 janvier 2006 à 10 h 30 en l'église Notre-Dame-du-Perpétuel-Secours et de là au cimetière de Kingsey Falls, Qc. Outre son époux, Mme Lachapelle laisse dans le deuil ses enfants Nicole (Jacques Crête), Alain (Claire Desfossés), Louise, Lucie (feu Gilles Perreault) et Johanne (Normand Fiset). Ses petits-enfants Jean-Philippe, David, François, Nicolas, Julie-Hélène, Sarah-Geneviève, Anne-Sophie, Charles-Étienne et Danaé. Son arrière-petit-fils Charles-Édouard. Sa soeur Carmen Lachapelle. Ses belles-soeurs Aurore (feu René Lachapelle), Jacqueline (feu Aurèle Lachapelle) et Jeannette (feu Charles Dumouchel), ainsi que plusieurs neveux, nièces, autres parents et amis. La famille tient à remercier sincèrement le Dr Turmel ainsi que le personnel du 2ième étage du Foyer St-Joseph pour les bons soins prodigués à Mme Lachapelle. En guise de sympathie, des dons à la SOCIÉTÉ ALZHEIMER DE L'ESTRIE, 375, Argyle, édifice Norton, local 0725, Sherbrooke, (Qc) J1J 3H5 seraient grandement appréciés.

# Des Mohawks traitent une juge de «chienne»

## L'annonce des peines lourdes imposées aux émeutiers de Kanesatake cause tout un chahut

Nicolas St-Pierre  
MONTREAL

«**B**itch!» C'est l'épithète peu flatteuse que des membres de la communauté mohawk de Kanesatake ont criée à la tête de la juge Nicole Duval-Hesler hier matin au palais de justice de Saint-Jérôme.

L'incident est survenu lors du prononcé de la sentence des 13 Mohawks reconnus coupables l'automne dernier d'avoir participé à une émeute ou un attroupement illégal et d'avoir séquestré 67 policiers autochtones à Kanesatake en janvier 2004.

Causant surprise et colère chez la cinquantaine de Mohawks présents dans la salle d'audience, la juge Duval-Hesler a livré hier des sentences beaucoup plus lourdes que celles qu'avait recommandées la Couronne.

Stewart Conway, Keith Cree, Milton Gabriel, Joseph Daye, Tehanerahtakwa McDonald Nelson et François Pinsonnault, tous reconnus coupables d'attroupement illégal, ont écopé d'amendes de 500 \$ à verser à un organisme de charité. Condamnés pour participation à une émeute et séquestration, Terry Yaxley, Nicholas Allister et Hubert Nelson devront pour leur part passer respectivement trois, quatre et six mois derrière les barreaux.

Ce sont toutefois les sentences imposées aux deux instigateurs de l'émeute, les cousins Robert et Bradley Gabriel, qui ont mis le feu aux poudres. Lorsque la juge Duval-Hesler a annoncé que les deux hommes devraient passer un an à l'ombre, les familles et amis des accusés ont laissé libre cours à leur rage, traitant la juge de «raciste» et de «chienne».

Devant la vindicte des Mohawks, la magistrate a dû suspendre le prononcé des sentences pendant une demi-heure, soit le temps nécessaire aux agents de la paix pour rétablir l'ordre. Entre-temps, le chahut s'était déplacé dans les corridors du palais de justice, où des manifestants brandissaient des drapeaux Warrior.

Greffière au palais de justice de Saint-Jérôme, Maryse Gervais était aux premières loges lorsque la colère des Mohawks a explosé dans la salle d'audience. «Ça fait facilement 10 ans que je suis à Saint-Jérôme et c'était la première fois que j'assistais à une réaction aussi violente», a-t-elle confié à *La Presse*. Malgré cela, Mme Gervais affirme ne pas s'être sentie menacée. «Il y avait de la sécurité en masse dans la salle.»

Une fois le calme revenu, la juge Duval-Hesler est remontée sur le banc et a condamné Gordon Lazore et Gary Gabriel à 15 mois d'emprisonnement en raison de leurs antécédents judiciaires.

### Appel au calme

Le grand chef de Kanesatake, Steven Bospille, était lui aussi présent hier au palais de justice de Saint-Jérôme lorsque se sont produits ces événements. Bien qu'il ne l'approuve pas, il dit comprendre la réaction des membres de sa communauté, qu'il décrit comme des «gens émotifs». «Ce sont leurs pères et leurs maris qu'ils ont vus partir en prison», résume-t-il.

Comme plusieurs Mohawks, M. Bospille s'interroge sur la sévérité des sentences prononcées hier par la juge Duval-Hesler. «Une personnalité connue au Québec a ruiné la vie d'une petite fille pendant neuf ans et celle d'une autre personne, et a écopé 18 mois de prison pour ça. Dans ce cas-ci, des gens qui n'ont rien fait d'aussi mal ont écopé de 15 mois d'emprisonnement, déplore-t-il. Je me demande où est l'équilibre dans la justice.»

«Qui peut garantir ce que les gens vont faire maintenant, poursuit M. Bospille. Comme grand chef, je demande aux membres de ma communauté de demeurer calmes en attendant lundi.» La Cour d'appel décidera alors si elle remet ou non en liberté les sept Mohawks condamnés à des peines d'emprisonnement en attendant qu'elle se penche sur l'appel qu'ils ont interjeté. (*La Presse*)



Archives, PC

Une travailleuse animalière nourrit un «lorikeets», une variété de petits perroquets, au Jardin zoologique de Québec, qui, sous certaines conditions, serait maintenant à l'abri d'une fermeture.

# Éphémérides

Voici les éphémérides de La Presse Canadienne pour le 21 janvier

2000 - Trois jours après qu'Ottawa l'ait annoncée, le ministre John Manley, devant le tollé, retire l'offre d'aide financière aux clubs canadiens de hockey professionnel.

1999 - Raul Salinas, frère de l'ancien président du Mexique Carlos Salinas, est reconnu coupable de meurtre.

1998 - Jean-Paul II entame une visite de cinq jours à Cuba, la première d'un pape dans ce pays.

1993 - La Cour suprême statue que la Nouvelle-Écosse peut interdire les caméras à la législature, en égard aux 'pouvoirs inhérents' des parlements.

1992 - Statistique Canada annonce que l'inflation a chuté à 3,8 pour cent par an en décembre, sa plus forte baisse en 33 ans; ceci coïncide avec un très mauvais mois pour les ventes au détail.

1989 - A Terre-Neuve, le premier ministre Brian Peckford quitte la politique; Clyde Wells lui succédera.

1987 - A Regina, JoAnn Wilson est trouvée morte; son ex-mari, le député provincial Colin Thatcher, sera condamné pour meurtre.

1977 - A Washington, Jimmy Carter octroie le pardon aux réfractaires à la conscription, durant la guerre du Vietnam.

1976 - Premier vol régulier de 'Concorde' entre Paris et Rio.

1976 - A Moscou, le régime communiste autorise des journaux comme le New York Times et le Financial Times.

1975 - A Montréal, 13 personnes périssent dans l'incendie criminel du bar Gargantua.

1973 - L'homme politique guinéen Amilcar Cabral est assassiné par la police portugaise, à Conakry.

1971 - En l'absence du président Milton Obote, en Ouganda, le militaire Idi Amin Dada réussit son coup d'Etat.

1960 - A Coalbrook, Afrique du Sud, une catastrophe minière fait 147 morts.

1954 - A Groton, Connecticut, lancement du premier sous-marin à propulsion nucléaire, le Nautilus.

1949 - Le maréchal Tchiang Kai-Chek démissionne de la présidence de la République chinoise après les revers

subis par les nationalistes.

1948 - Au beffroi du Parlement, le premier ministre Maurice Duplessis fait hisser le fleurdelisé, proclamé drapeau du Québec.

1910 - Trois wagons d'un train du CPR tombent dans les glaces de la rivière Spanish, en Ontario, il y a 43 morts.

1900 - Des Canadiens s'embarquent pour l'Afrique du Sud, pour combattre avec les Britanniques les colons hollandais, les Boers.

1793 - Place de la Révolution, aujourd'hui la Concorde, le roi Louis XVI est guillotiné.

1781 - Les Etats-Unis nomment leur premier officier consulaire, Thomas Barclay, en poste à Paris.

1757 - Victoire des Canadiens sur les Anglais à Ticonderoga, Etat de New York.

Ils sont nés un 21 janvier:

Le roi Charles V, au donjon de Vincennes (1338-80)

Le compositeur français Léo Delibes (1836-91)

Le couturier Christian Dior (1905-57)

L'actrice française Jeanne Moreau (1928)

Le ténor espagnol Plácido Domingo (1941)

Le chanteur et compositeur français Michel Jonasz (1947)

Ils nous ont quittés un 21 janvier:

1997: Thomas Andrews Parker, 87 ans, gérant d'Elvis Presley

1959: le cinéaste américain Cecil Blount DeMille (1881)

1950: George Orwell, auteur de '1984', né Eric Blair (1903)

1924: Vladimir Ilitch Oulianov, dit Lénine (1870)

1901: Victoria, depuis 1837 reine d'Angleterre (1819)

1891: Calixa Lavallée, qui composa 'O Canada' (1842)

Citation du jour: 'Mais la culture est indispensable pour produire de l'homme, c'est-à-dire un individu hautement complexe dans une société hautement complexe, à partir d'un bipède nu dont la tête va s'enfler de plus en plus.' (Edgar Morin, Le paradigme perdu)

# Une entente intervient pour sauver le zoo de Québec

Élisabeth Fleury  
QUÉBEC

**R**evirement majeur dans le dossier du Jardin zoologique de Québec: le gouvernement du Québec et la Ville de Québec se sont rendus aux arguments de ceux qui voulaient garder le zoo ouvert, mais leur demandant de s'engager financièrement pour un montant de 4 millions \$.

Les équipements et les terrains du Jardin zoologique et de l'Aquarium du Québec pourraient être cédés à la Ville de Québec et gérés par la SEPAQ, ont annoncé hier le ministre responsable de la Capitale-Nationale, Michel Després, et la mairesse de Québec, Andrée Boucher, au terme d'une rencontre qui a duré plus de deux heures.

Le gouvernement du Québec continuerait de verser annuellement 12 millions \$ en subventions à la Ville. Il prendrait en outre à sa charge les pour-

suites judiciaires pendantes et le déficit de la dernière année, ce qui représente un montant de 5 millions \$. Les déficits annuels envisagés seraient assumés à compter de 2007 par la Communauté métropolitaine de Québec (85 % par la Ville de Québec, 15 % par les autres villes).

Deux conditions devront être respectées, à défaut de quoi l'offre de la Ville et du gouvernement ne tiendra pas. D'abord, le prochain gouvernement fédéral devra s'engager d'ici le 31 mars à investir un montant de 35 millions \$ pour réaliser la deuxième phase de la relance du Jardin zoologique de Québec.

Ensuite, la Coalition pour la sauvegarde du Jardin zoologique de Québec, sous le chapeau de la Chambre de commerce des entrepreneurs, devra s'engager à trouver l'équivalent de 4 millions \$ pour couvrir le déficit d'exploitation entre le 1er avril et le 31 décembre 2006. C'est que le gouvernement accepte de demeurer propriétaire du zoo jusqu'au 31 mars,

mais la Ville ne souhaite pas prendre la relève avant le 1er janvier 2007.

Selon le ministre Després et la mairesse Boucher, la Coalition pour la sauvegarde du Jardin zoologique pourrait mettre sur pied une fondation et procéder à des collectes de fonds pour amasser les 4 millions \$. «L'autre façon de trouver cet argent, c'est en prélevant une taxe auprès des gens d'affaires», a suggéré la mairesse de Québec.

Selon le ministre Després, «le gouvernement du Québec et la Ville de Québec sont de bonne foi et viennent de démontrer une bonne collaboration. Maintenant, le fédéral doit faire sa part».

Québec, a-t-il rappelé, a fait sa part en investissant 100 millions \$ pour la relance du zoo au cours des dernières années, dont 68 millions \$ en immobilisations. «C'est 68 millions \$ que Québec a empruntés sur 15 ans et qu'il faut rembourser», a précisé le ministre Després. (*Le Soleil*)

# Pas de hausse de taxes dans le budget révisé de Montréal

Presse Canadienne  
MONTREAL

**À** Montréal, l'administration municipale a présenté hier le budget révisé de la Ville qui, cette fois, ne comporte aucune hausse du fardeau fiscal global des contribuables contrairement au budget de décembre.

Le maire Gerald Tremblay va pouvoir profiter de revenus tirés de la taxe d'accise fédérale sur l'essence (environ 33 millions \$) pour son budget 2006.

Les gouvernements fédéral et provincial avaient conclu une entente l'an dernier sur le transfert d'une partie de cette taxe fédérale aux villes. Mais Montréal avait dû attendre jusqu'au 14 décembre

pour que soit signée avec le gouvernement Charest l'entente lui permettant d'avoir accès aux sommes transférées.

Le nouveau budget comprend aussi une réduction des dépenses de 21 millions \$.

Il y aura gel ou baisse du compte de taxes pour la moitié des contribuables, mais certains auront des hausses sur leur compte de taxes.

La ville prévoit des montants pour l'instauration de la ligne unique 3-1-1 qui donnera accès à l'ensemble des services municipaux, l'arrivée des policiers dans le métro, ainsi que la réhabilitation du réseau de l'eau et du réseau routier.

Mais la Ville a aussi prévu des hausses importantes pour les parcomètres.

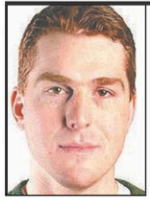
Dans un geste sans précédent, le maire Gerald Tremblay avait annulé, en décembre dernier, son budget 2006. Il expliquait alors qu'il avait établi le lien de confiance qu'il avait établi avec la population. Un peu plus des deux tiers des propriétaires auraient reçu des hausses d'impôts fonciers avec ce document.

Le nouveau budget de la Ville de Montréal s'élève à 3,855 milliards \$. Il s'agit d'une hausse de 141 millions \$ ou de 3,8 pour cent par rapport au budget comparatif de 2005.

Mais c'est une baisse de 47,4 millions \$ par rapport au budget initial de 2006.

Montréal souhaite mettre à la poste les avis d'impôts fonciers la semaine prochaine.

# Plus de bruit que de monde pour *Karla*



**René-Charles Quirion**  
rene-charles.quirion@latribune.qc.ca  
SHERBROOKE

Curiosité pure, judiciaire ou cinématographique pour cette histoire sordide, le film *Karla*, qui a pris l'affiche hier, suscite diverses réactions chez les premiers cinéphiles qui ont assisté à sa projection.

Les deux premières représentations à la Maison du cinéma ont attiré un total



Jasmine Chartier



PC



Annie Valin



Sania Cornu

Le film qui porte sur les amours tumultueuses et dangereuses de Karla Homolka et Paul Bernardo a pris l'affiche hier. L'acteur canadien Misha Collins, qui tient le rôle du meurtrier, pose à côté de l'affiche.

**Cette année OBJECTIF POIDS/SANTÉ**  
Obtenez jusqu'à **60% DE RABAIS**

Tous les appareils d'exercices en magasin sont soldés de 20% à 60%!

<b>-30%</b> 874\$ Tapis roul. T61	<b>-40%</b> 839\$ Escaladeur SG810	<b>-40%</b> 899\$ Elliptique CONTROL	<b>-40%</b> 257\$ Multistation E7010
<b>-60%</b> 219\$ Vélo vert. 3946	<b>-30%</b> 1469\$ Tapis roul. T64HR	<b>-50%</b> 299\$ Elliptique HM6006	<b>-40%</b> 419\$ Vélo hor. D9R

Plus de **100** modèles de tables de billard à partir de **1299\$** ou **26<sup>90</sup>\$** /mois\*



De plus, informez-vous à propos de notre ensemble cadeau!

**Foyers décoratifs**

Offre de lancement  
Obtenez jusqu'à **200\$** de rabais

- Aucune installation requise
- Dégage une chaleur 1500 watts
- Télécommande incluse



**CLUB PISCINE SUPER Fitness**  
www.clubpiscine.ca

\*À l'exception des multistations BodySolid. \*Sujet à l'approbation de crédit. Certaines conditions s'appliquent, voir détails en magasin. Cette promotion ne peut être jumelée à aucune autre. Les produits et promotions peuvent varier d'un magasin à l'autre. Photos à titre d'illustration seulement. Valable jusqu'à épuisement des stocks. Voir détails en magasin. Malgré le soin apporté lors de l'impression de cette annonce, certaines erreurs ont pu s'y glisser. Si tel est le cas, nous vous en ferons part dans nos succursales.

4796, boul. Bourque, Rock Forest • (819) 822-2582

Lundi-mardi-mercredi 9h à 17h 30 samedi 9h à 17h  
Jeudi-vendredi 9h à 18h dimanche 12h à 17h



de 17 personnes dans une salle qui compte 160 places.

Annie Valin, l'une des premières personnes à voir vu la bobine concernant le couple tristement célèbre Bernardo-Homolka, est allée voir le film par curiosité vis-à-vis de l'implication de Karla Homolka dans ces terribles crimes. «On nous expose davantage le point de vue de Karla. Elle semble ne pas faire grand-chose dans ces crimes et on met la culpabilité sur Bernardo», explique Annie Valin.

Technicienne juridique de formation, Jasmine Chartier a assisté à *Karla* pour se faire une meilleure impression de ce qui pouvait s'être passé lors de ces événements. «Je ne peux pas comprendre qu'elle ait été libérée. Je n'ai pu assister au procès de ces gestes, alors je voulais avoir une meilleure idée de ce qui s'était passé», mentionne Mme Chartier.

Sania Cornu de son côté pensait assister à un film digne de ce nom, mais en est ressortie très déçue. Elle ne connaissait rien de l'affaire Bernardo-Homolka avant d'assister à la projection. «C'est vraiment un mauvais film. J'étais sur le point de m'endormir. J'avais lu une bonne critique sur Internet, mais ils se sont trompés. Le jeu des acteurs n'est pas bon et la photo est sombre et granuleuse», estime Mme Cornu.

La Maison du cinéma n'entend pas maintenir ce film critiqué dans une grande salle si les entrées aux guichets ne sont pas meilleures. Cependant, on affirme qu'il n'y avait pas de bonnes raisons pour ne pas le présenter.

Rappelons que ce film de 1 h 39 montre une Karla Homolka victime de Paul Bernardo. Les crimes du couple demeurent l'une des affaires les plus médiatisées de l'histoire canadienne.

## La ministre de la Culture dit enfin oui au Centennial

Steve Bergeron  
SHERBROOKE

Le Théâtre Centennial a enfin reçu hier la confirmation tant espérée: le ministère de la Culture et des Communications du Québec octroie 752 000 \$ pour les travaux de rénovations de la salle de spectacle.

«C'est une très bonne nouvelle. Nous respirons un peu mieux», confie Joëlle Bouchard, agente de développement au Centennial. «La lettre signée par la ministre Line Beauchamp est arrivée par télécopieur ce matin [hier], à l'attention du principal et du vice-chancelier de l'Université Bishop's.»

Comme l'établissement est tributaire du ministère de l'Éducation du Québec, il fallait obtenir une dérogation pour que le ministère de la Culture puisse financer un chantier sur un campus universitaire.

Les travaux de restauration de l'auditorium devaient initialement débuter le 19 décembre 2005. À la demande du ministère, la direction a accepté de repousser cet échéancier au 9 janvier 2006. Les ouvriers ont finalement commencé les opérations lundi dernier, même si le ministère n'avait toujours donné aucun signe de vie.

Dans les prochaines semaines, une conférence de presse conjointe, réunissant la ministre Line Beauchamp et la ministre Liza Frulla (ou la personne qui lui succédera comme responsable de Patrimoine Canada), servira d'annonce officielle. Patrimoine Canada a donné 560 000 \$ au projet, l'Université Bishop's et la Ville de Sherbrooke, 100 000 \$ chacune.

## Louise attaque au Théâtre Granada

Steve Bergeron  
SHERBROOKE

Le Théâtre Granada de Sherbrooke sera une des trois salles québécoises visitées par la formation française Louise attaque: le groupe a confirmé sa venue le samedi 11 mars, à 20 h 30.

Avant sa halte sherbrookoise, Louise attaque n'aura donné que deux spectacles, l'un au Centre Bell de Montréal, l'autre au Grand Théâtre de Québec.

Après avoir vendu 2,5 millions \$ de son premier album en 1997, puis 800 000 du deuxième (2000), Louise attaque avait pris une pause, avant d'effectuer un retour en 2005.

Les billets sont en vente à compter de midi aujourd'hui, au coût de 33 \$.